LA LIBERTÉ

Vol. 60 No 22 SAINT-BONIFACE, MERCREDI 6 SEPTEMBRE 1972 15¢

SOMMAIRE

CHAUTAUQUA '72 page 2



photo Parker-Orley



photo La Liberté

Signalons un bon travail de jeunes qui oeuvrent au service de la communauté. Il y a deux semaines, dix jeunes des Guides catholiques se sont donnés comme tâche, pour une campagne du United Way, la fabrication de 140 pancartes avec thème: contribuons au United Way. Ces pancartes devaient paraître sur les murs de 14 différents hôpitaux à travers le grand Winnipeg. Un mot de reconnaissance donc de la part de l'organisation du United Way, à ces jeunes Guides catholiques de la paroisse des Sts-Martyrs-Canadiens.

brasse et cuit...



Hubert Pantel

C'est officiel, et tel que prévu, les élections fédérales auront lieu le 30 octobre 1972. Durant les deux prochains mois donc, le gouvernement actuel tentera sans doute de faire le plus grand nombre possible de bonnes déclarations, en quête de l'appui du public. Par exemple, le gouvernement réservait sans doute pour cette semaine l'annonce de $125,000,000 mis de côté pour les travaux d'hiver 1972-73. Ces sommes viseront la création de 80,000 emplois pour une période d'un minimum de quatre mois.

L'arrivée au pouvoir de Barrett en Colombie-Canadienne rehaussera certainement le moral des Néo-démocrates à travers le Canada, surtout avec l'arrivée des élections au fédéral. Le journal "Le Monde" de France voit les derniers événements politiques au Canada, surtout en Colombie-Canadienne, comme signe du développement d'un socialisme genre Européen dans ce pays.

Une étude dont les résultats furent publiés récemment révèle que le taux de chômage au Canada (6 p.c.) pourrait être réduit à 3,3 p.c. si les ouvriers détenteurs de deux emplois laissaient tomber le deuxième emploi... C'est peut-être vrai, mais il ne faudrait pas lever un doigt accusateur vers ces gens qui détiennent deux emplois et les tenir uniquement responsables d'un taux de chômage élevé. Ces personnes qui se fatiguent à un deuxième emploi, je suis convaincu qu'elles reçoivent un bien mauvais salaire, ce qui nécessite un deuxième emploi... Si ce n'est pas par besoin véritable, pourquoi consacrer son temps et son énergie sur du travail supplémentaire?

Croyez-vous que la semaine de travail de 36 heures ou de 4 jours est encore loin? Sachez qu'elle existe déjà depuis quelques mois pour un certain nombre de bureaux d'affaires à Winnipeg. Les employés travaillent neuf heures par jour, quatre jours par semaine, et ce système est d'une réussite à différents facteurs: une fin de semaine de trois jours est très reposante; on peut faire plus de travail durant une journée, surtout entre 8h00 et 9h00 du matin, lorsque le téléphone sonne très peu; la tendance n'est pas de remettre le travail au lendemain, mais de le bien faire et de conserver ce système qui permet toujours de longues fins de semaine... Encore, au dire des employeurs, plus de travail est accompli en 36 heures qu'il n'en était accompli auparavant en 40 heures.

Il est temps de dire bravo à CJAY-TV pour avoir repris le match de football entre Winnipeg et Edmonton, et de l'avoir diffusé samedi soir dernier. Etant donné que l'on voit les Bombers seulement trois fois à la télévision, la reprise d'un match (aussi important) n'est pas une mauvaise idée et saura sans doute plaire aux téléspectateurs mordus du football.

Mardi, un quart de la population de Winnipeg, ou environ 125,000 jeunes, retrouvaient leur statut d'étudiants et se regroupaient dans des écoles à travers la ville.

Toujours sur la scène scolaire, je déplore l'orientation que prennent actuellement les architectes dans la construction des écoles — presque plus de fenêtres. Les raisons invoquées: c'est plus chaud en hiver, il y a moins de distractions pour les élèves, moins de dégâts causés par des voyous... Ce qui me déplaît, cette idée du fermé, du renfermé, de l'emprisonnement qui me vient à l'idée quand je pense à des édifices sans fenêtres. Peut-être je souffre de claustrophobie... Enfin, la grandeur de cette colonne ne me permet pas d'en parler plus longtemps...

CHAUTAUQUA 1972

Par Hubert Pantel

"Chautauqua", c'est un mot indien dont la signification est "rassemblement". Et du jeudi 31 août jusqu'au lundi 4 septembre, plus de 22,000 personnes ont donné raison d'être à Chautauqua 72 en se rassemblant dans le Parc Riel à St-Vital pour la troisième fête de ce genre.

C'est en 1970, à l'occasion du Centenaire du Manitoba, que la Chambre de Commerce de St-Vital décida d'organiser la fête de Chautauqua, qui existait déjà il y a cent ans sous forme d'assemblée religieuse sur les rives du Lac Chautauqua, New York.



photo Parker-Orley

Une vedette dans le défilé de samedi après-midi: Don Jonas des Blue Bombers de Winnipeg.

Les organisateurs de Chautauqua 72 se sont proposés de divertir les gens de tous les âges, de présenter une bonne variété de spectacles. Au service des personnes âgées, notons l'établissement cette année d'un système de transportation par autobus spécialement pour permettre aux personnes âgées de visiter Chautauqua dimanche et lundi, de leur permettre d'être les convives à un souper au Glenlee Community Club, de leur permettre de jouer au "penny" bingo.

Parmi les nombreuses activités à l'affiche, notons le déjeuner aux crêpes tous les matins, la Parade de samedi avec plus de 100 chars allégoriques, des démonstrations de gymnastique, des courses à motocyclettes, des démonstrations de danses, un "beer garden", et évidemment le concours et le couronnement de la Reine de Chautauqua.

Il y avait également une exposition canine, et une exposition chevaline tout à fait spéciale, de 8h00 dimanche à 21h00 lundi.

Nous avons demandé à M. Roland Painchaud, président du comité de Chautauqua 72, de nous résumer ce que fut cette fête: "Le festival a été financé par la ville de St-Vital, ou plutôt par le Winnipeg métropolitain. Il s'agit d'un octroi de $8,000 qui sert à financer toutes les opérations, comme par exemple l'aménagement du terrain, les travaux, les services de policiers, etc... C'est le troisième festival annuel de la communauté de St-Vital, organisé par la Chambre de Commerce. On a enregistré, cette année, environ 22,000 personnes. Si le festival est un succès sur le plan public, il n'en est pas de même sur le plan administratif, en ce sens que la Régie des alcools a décidé, pour cette année, de limiter le nombre de personnes admises au "beer garden" à 300. Et c'est sur ce concept du "beer garden" que je voudrais tout particulièrement insister, car il s'agit en fait non plus d'un "beer garden" mais d'un "beer-parlour". Il est évident que ces 300 personnes ne peuvent circuler, de peur de perdre leurs chaises...

Il y avait environ 600 volontaires, des personnes entièrement dévouées qui ont travaillé gratuitement, et plusieurs furent découragées dans leur enthousiasme face à ces règlements. Je suis moi-même dégoûté de l'attitude de la Régie des alcools."

LA SURVIE DES HEBDOS

Le projet de décret des métiers de l'imprimerie de la région de Montréal met en danger la survie des journaux hebdomadaires régionaux qui y seront assujettis, déclare le président de l'association Les Hebdos du Canada, qui regroupe 75 hebdos régionaux ayant un tirage global de 750,000 exemplaires.

M. Fernand Berthiaume déclare en effet que les nouvelles conditions de travail, si elles étaient imposées aux ateliers de composition et aux imprimeries d'hebdos régionaux par décret, les empêcheraient tout simplement de continuer la publication des journaux.

Le président des Hebdos du Canada a donné comme exemple le fait que la majorité des hebdomadaires régionaux sont "composés et montés" durant les fins de semaine afin d'être livrés à leurs lecteurs au début de la semaine suivante. Avec l'application du décret, cette pratique deviendrait tellement onéreuse que les hebdos ne pourraient plus s'y conformer. Ne pouvant apporter les informations au moment opportun et dans des conditions économiques raisonnables, ils n'auraient plus qu'à disparaître.

M. Berthiaume fait aussi remarquer l'augmentation excessive et inacceptable des taux de salaire qui subiraient une hausse pour atteindre le double des salaires actuellement en vigueur.

Les Hebdos du Canada protestent donc vigoureusement contre l'atteinte actuellement portée à la survie d'un type de presse indispensable au Québec. M. Berthiaume rapporte que son association fait actuellement des représentations auprès du Premier Ministre et du Ministre du Travail afin que les hebdos, tout comme les quotidiens, à cause de la nature de leurs opérations, soient exclus de l'application des décrets de l'imprimerie dans les districts de Montréal et de Québec.

UN AMÉRICAIN SUPÉRIEUR GÉNÉRAL

Les Clercs de Saint-Viateur, en Chapitre général à Rome, ont élu un nouveau supérieur général le 23 juillet dernier: le Père Thomas G. Langenfeld.

Le Père Thomas G. Langenfeld est le premier américain appelé au généralat chez les Clercs de Saint-Viateur. Il succède au Père Jean-Réal Pigeon, un Canadien qui avait accédé à ce poste en 1967.

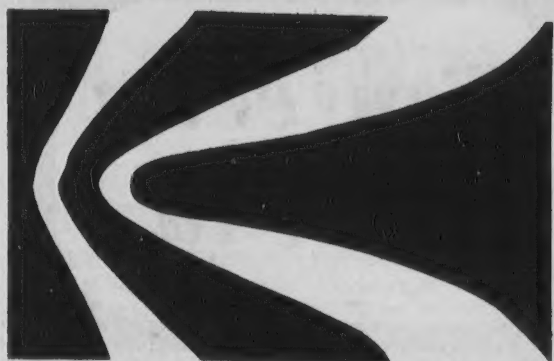
Le Père Langenfeld est né à Springfield Ill., le 13 août 1932. Il a fait ses études primaires et secondaires dans cette ville. Il a obtenu par la suite un B.A. (Sciences politiques) de l'Université Saint-Louis (Missouri) et une licence en Théologie de l'Université Catholique de Washington. De plus, il a fait un séjour d'étude de deux ans à l'Université de Louvain (Belgique).

Le nouveau Général des Clercs de Saint-Viateur a surtout oeuvré comme éducateur. Il a été professeur et principal d'écoles secondaires dans la région de Chicago. Au moment de son élection, il était principal du Saint Viator School, à Arlington Heights, Chicago, Ill.

A ce même Chapitre général, un Canadien, le Père Jacques Berthelet a été élu assistant général de sa Congrégation. Il succède au Père Réal Aubin, qui occupait cette fonction depuis cinq ans.

Le Père Berthelet est le fils de Paul Berthelet, comptable, et de Germaine Demers. Il est né à Montréal le 24 octobre 1934, a fait ses études secondaires au Collège André-Grasset et à l'Ecole Secondaire Saint-Viateur de Montréal et ses études collégiales au Collège Saint-Viateur d'Cutremont.

En 1963, il entreprenait des études à la Faculté de Théologie de Fribourg, en Suisse. De 1966 à 1970, il enseigna au Scolasticat St-Charles puis à la Faculté de Théologie de l'Université de Montréal. Il poursuivit durant une autre année ses études en théologie à Fribourg.



vous m'en direz tant

chronique de l'Office de la langue française — par Louis-Paul Béguin

Mots à corriger

L'ART DE SE NOURRIR

FORMES FAUTIVES	FORMES CORRECTES
Un aliment soutenant	Un aliment nourrissant
Une nourriture chargeante	Une nourriture indigeste
Une sandwich épaisse	Un sandwich épais
Avoir une grosse appétit	Avoir un gros appétit
La crème à la glace	La crème glacée

GENTILLE ALOUETTE, JE NE TE PLUMERAI PAS !

L'alouette, mignonne messagère du matin, est un peu notre oiseau. On trouve son nom sur les enseignes de café et de restaurant, et même un journal français d'Ontario s'intitulait jadis l'Alouette. On célèbre au Canada français l'alouette qu'on plume, vieille chanson à "répondre", chanson à boire, folklorique et gaie. Félix Leclerc dans une oeuvre récente parle de cette alouette, qui à force d'être plumée, se fâche. D'où vient le nom de l'alouette, ce rapide oiseau du matin qui annonce l'aurore ? Les Gaulois l'appelaient alauda. César donna ce nom à l'une de ses légions, parce qu'elle était composée de Gaulois. Le mot s'est ensuite transformé en aloe: "Les aloes commencent à chanter, écrivit Froissard, le chroniqueur du Moyen Age. On disait "L'aloe fuit devant l'épervier". Aloe devint ensuite aloel. On écrivit ensuite aloète.

Le poète Blancandin, s'envolant lyriquement dans l'azur comme l'oiseau qu'il chantait, s'exclama : "Ce fut au temps que naisait la flor, Et l'aloète chante au jor". Alouette est le diminutif d'aloue, qui vient d'aloel. Alouette a donné le terme de boucherie aloyau, parce qu'on décrivait les petits morceaux de boeuf garnis de lard qu'on faisait cuire à la broche du nom de l'oiseau auquel ils ressemblaient, tournant en cuisant au-dessus de la flamme. On voit que nous avons toujours eu l'envie de le plumer, puis de le faire cuire et de l'engloutir, ce pauvre oiseau qui n'a jamais fait de mal à personne, si ce n'est de réveiller les campeurs dans les bois. Soyons justes. L'alouette fut un symbole digne. On a dit que l'alouette était l'union du céleste et du terrestre. Que c'était l'élan de l'homme vers la joie.

L'alouette est en effet symbole de la joie, de l'espoir du jour nouveau. L'alouette jette en vérité, vers le ciel prometteur, son cri d'espoir. Mais alors, que diable, arrêtons de la plumer ! Et souvenons-nous aussi d'une autre expression proverbiale qui la concerne, encore une fois cuite à point : Il attend que les alouettes lui tombent toutes rôties dans le bec. Gentille alouette, je ne te plumerai pas...

COURS SECONDAIRE DU COLLÈGE

L'ÉCOLE PUBLIQUE FRANÇAISE

par Maurice Auger

Le cours secondaire du Collège de Saint-Boniface, administré par la division scolaire de Saint-Boniface depuis le mois de septembre 1971, a ouvert ses portes le 5 septembre à près de 340 étudiants voulant participer au programme scolaire "A", c'est-à-dire au programme où l'enseignement se fait exclusivement en français (sauf pour les cours d'anglais bien entendu).

Le directeur du cours secondaire, l'abbé Laval Cloutier, nous a signalé que les inscriptions avaient augmenté de 100 en 9e, 10e, 11e et 12e années par rapport à l'année académique précédente. En 1971-1972, 310 écoliers se sont inscrits au Collège, dont 65 était de la 8e année. En 1972-1973 le secondaire n'offrira pas de cours aux élèves de la 8e année.

L'abbé Cloutier a tenu à préciser que cette augmentation indiquait clairement la popularité du programme A auprès de la population en général. Il s'est dit satisfait de la mise en application de ce programme au Collège l'année passée et a souligné que les élèves eux aussi en ont été satisfaits. "La publicité personnelle qu'ont faite les étudiants de l'année dernière a contribué à l'augmentation de la population étudiante cette année", a-t-il ajouté.

Près de la moitié des étudiants de cette année viennent de l'extérieur de la division scolaire de Saint-Boniface. Selon une entente signée en 1971 par le Collège de Saint-Boniface, le ministère de la Jeunesse et de l'Education et la division scolaire de Saint-Boniface un écolier voulant participer au programme A, si ce programme A n'est pas offert dans sa division d'origine, peut le faire sans avoir à payer de frais de scolarité. Dans ce cas, la division scolaire d'origine doit payer le coût résiduel de l'éducation de chaque étudiant se rendant au Collège de Saint-Boniface. Ce coût résiduel représente de 20 à 30 pour cent du coût total. Le reste est payé par les subventions normales du gouvernement provincial. Il est à remarquer que les parents d'un écolier, dont la division scolaire d'origine offre le programme A mais qui désire toutefois se rendre au Collège, devront payer ce coût résiduel qui s'élevait l'année dernière à environ $300.



L'abbé Laval CLOUTIER

Selon les modalités de l'entente toujours, le gouvernement provincial, par l'entremise de la division scolaire de Saint-Boniface, loue les locaux du Collège. En 71-72 le loyer s'élevait à $60,000. L'entente de 4 ans est renouvelable chaque année.

L'abbé Cloutier a laissé savoir qu'il y avait une demande pour des cours du soir, mais que le Collège n'en offrirait pas cette année. "Cet aspect reste à l'étude pour les années subséquentes", a-t-il précisé.

Le cours secondaire demeure la source la plus importante de recrutement pour le cours universitaire du Collège de Saint-Boniface. M. Cloutier estime que 30 des 44 étudiants gradués de la douzième année, l'an dernier, se sont inscrits cette année au pavillon universitaire de cette même institution.

MARGARET MEAD - ANTHROPOLOGUE AMÉRICAINE

L'anthropologue américaine Margaret Mead fut l'un des pionniers de l'école dite "culture et personnalité"; elle étudia plus particulièrement les techniques d'éducation et les systèmes de valeurs qui président à la socialisation des enfants, dans plusieurs sociétés océaniennes. Elle a ainsi mis en valeur la variété des réponses que chaque culture accorde à des problèmes tels que les relations familiales, les rôles impartis à chaque sexe, les normes et valeurs qui règlent le comportement quotidien. En outre, elle a constamment utilisé ses connaissances acquises dans les sociétés dites primitives pour interroger la société américaine moderne, notamment la famille; cela lui a valu un renom incontestable auprès du grand public.

Margaret Mead s'éloigne progressivement de la recherche anthropologique pure, pour tenter un certain diagnostic de la société américaine.

C'est la Seconde Guerre mondiale puis la "guerre froide" qui permirent à cet auteur de développer ses conceptions d'une anthropologie appliquée.

Margaret Mead prêche la participation active au monde occidental et n'hésite pas à faire de l'Amérique un exemple d'intégration multiraciale et de fusion dans la diversité.

Margaret Mead a par ailleurs publié de nombreux articles, dirigé plusieurs publications collectives et collaboré avec de nombreux organismes nationaux et internationaux, en particulier comme présidente de la Fédération mondiale pour la santé mentale.

Margaret Mead sera l'invitée de l'Institut Vanier de la Famille lors de la huitième assemblée annuelle qui aura lieu à Québec, au Château Frontenac, du 27 au 29 septembre prochain.

éditorial

CANADA: LE NATIONALISME ANGLOPHONE

Richard Arès, s.j., est un auteur bien connu et fortement discuté sur la scène politique. Son dernier livre, "Nos grandes options politiques et constitutionnelles", oeuvre de 240 pages, est une analyse de notre "question nationale", des quatre grandes possibilités constitutionnelles offertes au Canada : l'option "CANADA", ou le nationalisme anglophone; l'option "CANADA BILINGUE", mettant sur un pied d'égalité le français et l'anglais; l'option "CANADA FRANÇAIS", soit une défense du nationalisme français avec centralisation québécoise; en quatrième lieu, il existe l'option "QUEBEC", c'est-à-dire un nationalisme français suite à la création d'un Québec indépendant. Richard Arès, auteur qui donnera une conférence à St-Boniface le 16 septembre prochain, analyse chacune de ces options, présentant le pour et le contre, les avantages et les inconvénients.

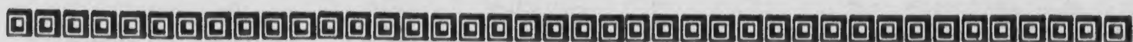
Pourquoi un nationalisme anglophone ? "C'est une question de temps et d'assimilation avant que ce soit fait", répondront les anglophones favorables à cette optique. La langue anglaise est absolument essentielle, elle encourage et permet la participation, l'identification au pays. Voilà une pilule fort difficile à avaler pour un canadien-français, mais il faut se rendre compte que c'est une façon de penser tout à fait populaire chez les canadiens-anglais.

Le nationalisme anglophone se réalise, mais avec un seul obstacle majeur : le Québec. Arès note bien la pensée des anglais : "Qu'ils y vivent (au Québec), s'ébattent et se séparent entre eux, comme les Indiens dans leurs réserves, passe encore, mais, dès qu'ils voudront en sortir, ils auront à se conformer aux moeurs et aux coutumes des seuls véritables citoyens canadiens et devront parler la seule langue canadienne admise, c'est-à-dire l'anglais". Finalement, les anglais ajoutent qu'il n'y a qu'un Canada, que la dualité culturelle est utopique, que le gouvernement devrait se préoccuper de problèmes plus importants et que d'accorder plus de droits aux canadiens-français c'est mettre en danger tout le Canada.

Voilà donc une façon de penser chez les anglais. On ne saurait trop leur en vouloir de préconiser un nationalisme anglophone, ce serait pour eux ce qu'il y a de plus avantageux. C'est cependant une option tout à fait inacceptable pour le peuple canadien-français. Remarquons que ce nationalisme anglophone se produit inévitablement — les "assimilés" se font de plus en plus nombreux —. Les minorités francophones, dispersées à travers le Canada, sont submergées dans un océan d'anglais. Ce ne sont pas les dollars versés par le fédéral, au nom du bilinguisme et du biculturalisme, qui enlèveront la réalité de l'assimilation de plusieurs canadiens-français. Cependant, je ne saurais pas pleurer ces assimilés. On ne peut dire qu'une langue est bonne et l'autre mauvaise, aucune loi ne peut nous dicter quelle culture est la meilleure. Ultimement, c'est une question de goûts, de désirs. Si un nombre de canadiens-français préfèrent la langue et la culture anglaises, s'ils s'y trouvent plus à l'aise et plus heureux, et bien qu'ils se laissent assimiler! Il n'est pas question de les "obliger" à une langue ou à une culture.

Mais pour ceux qui croient encore au fait français au Canada, à la culture française, je dis "Bravo! luttons et défendons-nous, car ce nationalisme anglophone est inacceptable pour nous! " On ne peut, de notre côté, être "forcé" à l'assimilation. Luttons, et peut-être un jour nous saurons créer un pays où "l'assimilation" ne sera pas le mot de passe, ni la réponse au désir des canadiens-français de se sentir "chez-soi".

Hubert Pantel



TEMPÉRATURE – COMPORTEMENT

Trois canards, déployant leurs ailes, coinque! coinque! coinque! Disaient à leurs canottes fidèles, cic! c! Quand donc finiront nos tourments ? c!c!c! Mais que se passe-t-il chez les canards ?

C'est pour dire que les canards ont leurs ennuis tout comme les êtres humains.

Faudra-t-il vous ennuyer à vous parler de nos tourments ? Non, ce serait trop long, et vous n'aurez pas la patience de m'écouter jusqu'à la fin de mon récit... Hélas ! Crier, se plaindre, et presque continuellement, c'est devenu à la mode pour être dans le vent...

Ne parlons pas des êtres ayant des maladies chroniques que l'on ne peut guérir, des infirmités incurables, de l'arthrite, des rhumatismes, etc.

Je m'adresse plutôt aux gens qui ont relativement une bonne santé, en dépit des changements subits de notre température.

De quoi se plaignent-ils? De la pollution, des contestations, des grèves, de la drogue, des sans-travail et des doléances insurmontables. Bien sûr c'est la mode d'en parler, mais on trouvera toujours quelque chose à redire contre la température qui est trop chaude, trop froide, comme si on pouvait se procurer une formule pour faire disparaître ces petits malaises inhérents à la nature humaine. Encore, si on pouvait y remédier, comme ce serait chose facile de se servir des deux mots magiques en évoquant le conte des 40 brigands à la porte de la caverne des voleurs :

"Sézanne, ouvre-toi! ou Sézanne, ferme-toi! qui étaient exécutés à la seconde, s'ajuster sur mesure, quoi !

Cependant, serait-il possible de trouver une solution à notre comportement en regard de la température ? Dans un pays agricole comme celui que nous habitons, il va sans dire que la température joue un grand rôle dans notre vie sociale, familiale et économique de notre pays.

La température ne semble-t-elle pas, comme qui dirait, être le pivot de notre existence ?

Nous venons de traverser une vague de chaleur pas ordinaire dans la dernière quinzaine du mois d'août après avoir maugréé contre la température comme celle de juillet. Quelle chaleur ! du 80-85, 90 voire 96 que nous venons de subir pour faire mûrir le blé et les différentes céréales dont nous dépendons. Mais il fallait l'endurer tout de même, sans pouvoir rien faire pour y rémédier.

Nous avons constaté aussi que la température exerce une grande influence sur notre comportement, sur notre manière de sentir, de penser et d'agir. Mais pourquoi nous plaindre ? A quoi bon gémir ? Lorsque nous mangeons les légumes de notre jardin à gogo: la laitue, les radis, les petits pois, les haricots, les tomates et les épis de blé d'Inde, tous mûris à point, grâce aux rayons bienfaisants du soleil.

Il n'en dépend qu'à nous de savoir nous comporter. Alors on ne tardera pas à remarquer qu'il y a encore de bons petits moments dans la vie.

N'avons-nous jamais songé aux plus infortunés que nous? Quelle leçon d'une patience admirable pourrait nous donner les aveugles, par exemple, et les infirmiers qui s'occupent de leurs malades! Ils ne se plaignent presque jamais, en demeurant stoïques à supporter les maux de la vie.

Dernièrement, une de ces personnes, privée de contempler les beautés de la nature, me disait avec une pointe d'humour :

"We get too soon oldt Undt too late schmart."

Godias Brunet

RECTIFICATION

Dans une lettre à la rédaction intitulée "Ces bons catholiques ou..." (le 23 août), il fallait lire, au deuxième aliéna, "Le sujet controversé n'est pas une affaire d'opinion personnelle", au lieu de "Le sujet controversé est une affaire..."

T'en veux En v'là

Au moment d'écrire ces lignes, l'équipe Canada avait déjà remporté une première victoire dans la série contre les Soviétiques (Nyet, Nyet, Soviets!). Je ne peux pas m'empêcher de constater que cette victoire, télédiffusée à travers le Canada, a peut-être plus contribué au nationalisme canadien que toutes les politiques de bilinguisme qui émanent d'Ottawa depuis quelque temps. Cette victoire était diffusée non seulement au Canada, mais aussi en Russie et aux Etats-Unis (pour les puristes, au Québec aussi). Comment ne pas ressentir de fierté nationale ! Constatons également cependant que les Russes, qui ont entièrement dominé le premier match, se sont avérés une équipe talentueuse et disciplinée. Ce qui me porte à prédire que les Russes, eux, remporteront au moins trois des huit matches qui seront disputés contre le Canada...

Et puisque c'est le temps de parler de hockey, parlons-en... Le Collège de Saint-Boniface, division UNIVERSITAIRE, ouvrira bientôt son nouvel Institut Pédagogique. L'on serait porté à croire que la venue de l'Institut contribuerait grandement à rehausser l'image publique que donne le Collège. Peut-être ? mais une chose est certaine : si quelques individus, comme les rumeurs le veulent, arrivent à ressusciter l'équipe de hockey le "Voyageur A", cette équipe contribuera encore plus à faire connaître le Collège. Depuis quelques années l'administration de cette institution ne semble pas reconnaître l'importance d'une équipe de hockey collégiale. Une équipe de hockey, ça fait connaître le dynamisme d'un milieu qui, malgré tout, est universitaire...

La Société Franco-Manitobaine n'a pas encore nommé une personne pour succéder à Mme Denise-Chénier Ferguson au poste de directeur général de cette association. Rappelons que Mme Chénier-Ferguson a démissionné au mois de mars dernier. Depuis ce temps Monsieur Hubert Gauthier, coordonnateur de la Jeunesse, remplit les fonctions du directeur-général. Pourquoi ce délai? Il est possible que l'exécutif n'ait pas encore trouvé le BON candidat mais alors comment longtemps faudra-t-il attendre encore ? Une politique non-officielle de la SFM serait de ne pas embaucher un Québécois ou une Québécoise à ce poste. Cela complique sans doute la tâche de l'exécutif !

Faut-il se réjouir du fait que le gouvernement provincial a accordé à tous les Manitobains le droit de faire la grève ? Peut-être ben qu'oui, peut-être ben qu'non... En attendant, j'en profite pour annoncer que je ferai la grève jusqu'à la prochaine publication du journal.

Maurice Auger

Membre de l'A.B.C. de la M.W.N.A. et des Hebdos du Canada

LA LIBERTE

Tirage  Certifié

Journal hebdomadaire publié le mercredi par Presse-Ouest Limitée,

Hubert PANTEL, Rédacteur — Gérald DORGE, Directeur

Toute correspondance relative aux articles et nouvelles doit être adressée à: LA REDACTION, La Liberté, B.P. 96, Saint-Boniface (tél: 247-4823).

Toute correspondance relative aux abonnements doit être adressée au: SERVICE DES ABONNEMENTS, La Liberté, B.P. 96, Saint-Boniface, Manitoba (tél.: 247-4823)

Toute correspondance relative à la publicité, aux annonces commerciales et aux petites annonces doit être adressée au: SERVICE DES ANNONCES, La Liberté, B.P. 96, Saint-Boniface, Manitoba, (tél: 247-4823).

ABONNEMENT ANNUEL - Canada: $7.50
Etats-Unis: $8.50
Etrangers: $9.50

Les abonnements partent du premier numéro du mois qui suit la réception de l'abonnement.

Imprimé par Reliance Press Ltd. 114 Victoria ouest. Transcona, Manitoba.

Courrier de deuxième classe — Enregistrement No 0477.

LA LUTTE CONTRE LA PAUVRETÉ EN ISRAËL

Le décalage qui existe en Israel entre "ceux qui ont" et "ceux qui n'ont pas", quoique n'avoir jamais atteint les proportions dramatiques manifestes dans d'autres pays industrialisés, constitue quand même un problème et une menace directe portée contre l'unité d'esprit et la volonté de combat d'un pays assiégé comme c'est le cas d'Israel, avait déclaré M. L.A. Pincus, le nouveau président de l'Agence Juive dans une revue sommaire de la situation du pays, au début de l'année 1972. Cinq ans après la guerre des six jours, M. Pincus était forcé de constater que le budget de la défense d'Israel est cinq fois ce qu'il était en 1967 tandis qu'un bon dix pour cent de la population – en majorité Juifs de l'Afrique du Nord– traînent derrière la grande majorité de la population menant une existence bien en deçà de la ligne de pauvreté. Le président de l'Agence Juive appelle cette situation une vraie "dynamite sociale".

"La dynamite" n'est pas pour autant le produit direct de la pauvreté, dramatisée par les manifestations parfois violentes des "Panthères Noires", qu'une fissure à tendance de s'aggraver au sein d'une société autrement unie en face d'une menace extérieure. A l'heure actuelle, disent les statistiques, entre un quart de million et trois cent mille habitants en Israel ont un revenu mensuel inférieur à $25 – ce qui les obligent de vivre dans des conditions dangereuses de surpeuplement. La vie dans des taudis coincide avec une spéculation continuelle des prix des appartements récemment construits, phénomène qui pousse vers la hausse tous les prix des produits essentiels y compris la nourriture.

Le niveau bas de vie d'une minorité de la population est un aspect de la société israélienne douloureux à contempler surtout lorsqu'on pense que l'économie est saine comme le démontre le taux de croissance de 7 à 8% annuellement et le rythme de production de nouveaux logements qui atteignit un total de 44,000 unités à la fin de l'année 1971.

La pauvreté étant un terme flexible que seule la comparaison justifie, les statisticiens israéliens se hâtent de préciser que ceux qui gagnent moins que $25 par mois ne connaissent pas la faim et qu'ils sont relativement mieux logés que dans leurs pays d'origine.

La consolation est aléatoire une fois qu'on prend en considération que le pays passe par une période de "boom" économique et que l'absence du chômage accuse plutôt qu'excuse les conditions critiques de vie des sous-privilégiés.

La vérité est que la majorité des nécessiteux comprend les vieillards et les gens inadaptables aux processus technologiques avancés. Vu que la Loi du Retour autorise le droit de chaque Juif de regagner le pays de ses ancêtres et devenir citoyen de plein droit, il faut s'attendre à ce que l'immigration des personnes constituant un fardeau pour le budget continue encore pour un certain temps, quoique leur nombre se réduira graduellement.

Doit-on pour autant ralentir le procès de l'immigration ?

Non, disent les spécialistes israéliens en affirmant que l'économie israélienne a besoin de maintenir le flot ininterrompu de l'immigration afin de combler le déficit grandissant de la main-d'oeuvre. Sans ce flot d'immigration, disent-ils, Israel n'a pas d'avenir.

Les études entreprises par les économistes israéliens basées sur l'examen des facteurs exogéniques (en dehors du pays) et endogénique (à l'intérieur du pays) indiquent un afflux d'un million de nouveaux immigrants d'ici la fin de la décennie au coût total de six milliards de dollars ou six cent millions de dollars par an.

Ces chiffres ont tendance à donner le vertige à ceux qui les lisent pendant que ceux qui les ont mis sur le papier se demandent si les dons toujours généreux des Juifs du monde entier s'avèreront suffisants pour couvrir cette immense dépense.

La réponse est que, qu'importe ce qu'il adviendra, et même si les fonds recueillis sont inférieurs au chiffre plafond, il faudra assurer l'entrée de ce million de personnes si l'on veut disposer de la main-d'oeuvre juive pour accomplir la transformation spectaculaire du pays d'ici 1980.

Michel Solomon

manchettes internationales

UGANDA – Une amusante nouvelle dans un journal de Londres prétend que la décision du Président Amine, de l'Ouganda, pour ordonner l'expulsion de tous les Asiatiques de son pays, provient du fait qu'il voulait épouser une jeune asiatique et que la famille de celle-ci l'a envoyée hors du pays plutôt que de laisser Amine marier la jeune fille. D'autant que le Président de l'Ouganda est déjà marié et qu'il possède cinq femmes, comme le permet la loi de son pays. C'est cette décision de la famille asiatique qui a rendu le Président Amine furieux contre les asiatiques et il leur ordonnait de quitter le pays. Et voilà qu'Ottawa a déjà envoyé des spécialistes de l'Immigration canadienne pour voir combien d'Ougandais Asiatiques seraient intéressés à venir au Canada.

MUNICH – D'après les nombreux témoignages apportés par tous ceux qui ont vu les cérémonies d'ouverture des Jeux Olympiques de Munich, il va falloir que Montréal relève ses manches et fasse un effort extraordinaire non pas pour dépasser mais seulement égaler le merveilleux travail du groupe allemand qui a préparé ces Olympiades modernes. Il ne reste maintenant qu'environ 1,450 jours avant l'Ouverture des jeux à Montréal, et il faudra donner un coup d'épaule absolument incroyable si l'on veut en faire le succès.

BELFAST – Voilà que la tuerie se continue dans ce pays, où déjà plus de 500 mortalités ont été enregistrées en deux ans. Cette situation extrêmement difficile à régler pour le Parlement Britannique semble se compliquer davantage du fait que de nombreux individus prennent en mains la justice ou la vengeance. Il suffit d'un masque et d'un fusil pour pénétrer dans n'importe quelle maison et tirer les gens qui viennent répondre à la porte, ou encore tirer au travers d'une fenêtre sur tout ce qui bouge à l'intérieur. Il faut dire que l'Irlande est dans une situation extrêmement délicate avec la question de l'Ulster, cette province du Nord, où toutes ces difficultés se déroulent. La guerre civile risque d'y éclater d'un moment à l'autre, et dès lors, pour l'Angleterre cela sera d'une gravité extrême.

WASHINGTON – D'après les derniers chiffres mentionnés par le Président Nixon, la presque totalité des soldats américains seront retirés du Vietnam, juste avant l'élection de novembre prochain. De cette façon, Nixon pourra affirmer qu'il a sorti tous les militaires de ce pays, sauf les quelques centaines de prisonniers de guerre que l'on y trouve encore, gardés au Nord Vietnam. Il faut reconnaître toutefois que des milliers de marins et aviateurs américains se retrouvent aux bords des côtes du Vietnam, et que tous les jours des centaines d'avions bombardent encore Hanoï et le Nord. Mais devant l'indécision de McGovern, principal adversaire du Président actuel, aux Etats-Unis, il semble certain que Nixon sera réélu lors des élections présidentielles prochaines, par une immense majorité.

ASSOCIATION DES COMMISSAIRES D'ÉCOLES DE LANGUE FRANÇAISE



M. Laurent Roy

L'assemblée annuelle des Commissaires d'Ecoles de Langue Française du Manitoba eut lieu le 4 mai dernier à l'hôtel Dakota Village.

Voici le tableau des membres du nouvel exécutif année 1972-1973 :

DIVISION DE LA ROUGE: Albert St-Hilaire et Alphonse Saurette;

DIVISION DE LA SEINE: Louis Legal et Denis Nadeau;

DIVISION DU CHEVAL BLANC: Léo Ménard et Mme Marie Arnal;

DIVISION DE LA MONTAGNE: Jean Dheilly et Léon Rey;

DIVISION DE ST-BONIFACE: Gilles Guyot et Laurent Roy.

Laurent Roy fut élu président, remplaçant le Dr Hubert Delaquis, président sortant de charge.

Le tout se termina par un banquet où l'orateur invité fut M. Roger Collet, président de la SFM.

DIVISION SCOLAIRE DE ST-BONIFACE NO 4

PROGRAMME DES COURS DU SOIR POUR ADULTES

DEBUT DES COURS : le 18 septembre 1972

ENDROIT : Les cours seront offerts aux DEUX ou à L'UN ou L'AUTRE des Instituts collégiaux Louis-Riel et Windsor Park.

de 7h30 à 9h30 p.m. (lundi à jeudi)

QUI PEUT ASSISTER : Toute personne ayant atteint l'âge de 16 ans ou plus qui ne fréquente pas l'école du jour peut assister aux cours du soir.

COURS	Soirs	Sessions	Frais
Académiques :			
Anglais 300	lun. – merc.	60	$40.00
Mathématiques 300	lun. – merc	60	40.00
Mathématiques 301	mar. – jeudi	60	40.00
Biologie 300	mar. – jeudi	60	40.00
Géographie 300	mar. – jeudi	60	40.00
Français 300	lun. – merc.	60	40.00
Dactylographie :			
Commençants	lun. – merc.	50	35.00
Avancés	mar. – jeudi	50	35.00
Conversation française :	(ce cours pourra être répété dans un deuxième terme)		
Commençants	lun. – merc	22	25.00
Intermédiaires	mar. – jeudi	22	25.00
Avancés	mar. – jeudi	22	25.00
Divers :			
Arts (huile et peinture à l'eau)	lun. ou merc.	30	35.00
Céramiques	merc.	10	20.00
Photographie	lun.	10	20.00
Menuiserie	lun.	10	20.00
Couture – (Ease & Stretch)	merc.	10	20.00
Golf	lun. (commencera en février)	10	20.00

INSCRIPTION :

Inscriptions seront acceptées aux dates suivantes :

11 et 12 septembre de 7h30 à 9h30 p.m. à :
L'Institut Collégial Windsor Park
1015, chemin Cottonwood
Saint-Boniface, Manitoba

et

13 et 14 septembre de 7h30 à 9h30 p.m. à :
L'Institut Collégial Louis-Riel
585, rue St-Jean-Baptiste
Saint-Boniface, Manitoba

ou

Adressez FORMULE D'INSCRIPTION au :

Directeur des Cours du Soir
1015, chemin Cottonwood
Saint-Boniface, Manitoba
R2J 1G3

A NOTER : Un minimum de quinze (15) élèves sera requis pour former une classe.

Les frais devront être payés en entier en remettant votre formule d'inscription

Si vous désirez plus de renseignements, s'il vous plaît vous adresser directement au Directeur des Cours du Soir en signalant 256-7316.

FORMULE D'INSCRIPTION :

Je désire m'inscrire au(x) cours suivants :

Nom du cours : ______________________ Frais ____________

______________________ ____________

______________________ ____________

Veuillez trouver, sous pli, un chèque au montant de ____________

Ou Mandat-poste ____________

NOM ______________________ Date de Naissance ________

ADRESSE ______________________ Téléphone ____________

Signature ____________

UN CULTIVATEUR DE LORETTE

William Grossman, cultivateur qui possède une ferme près de Lorette, au Manitoba, nous parle des récoltes de cette année.

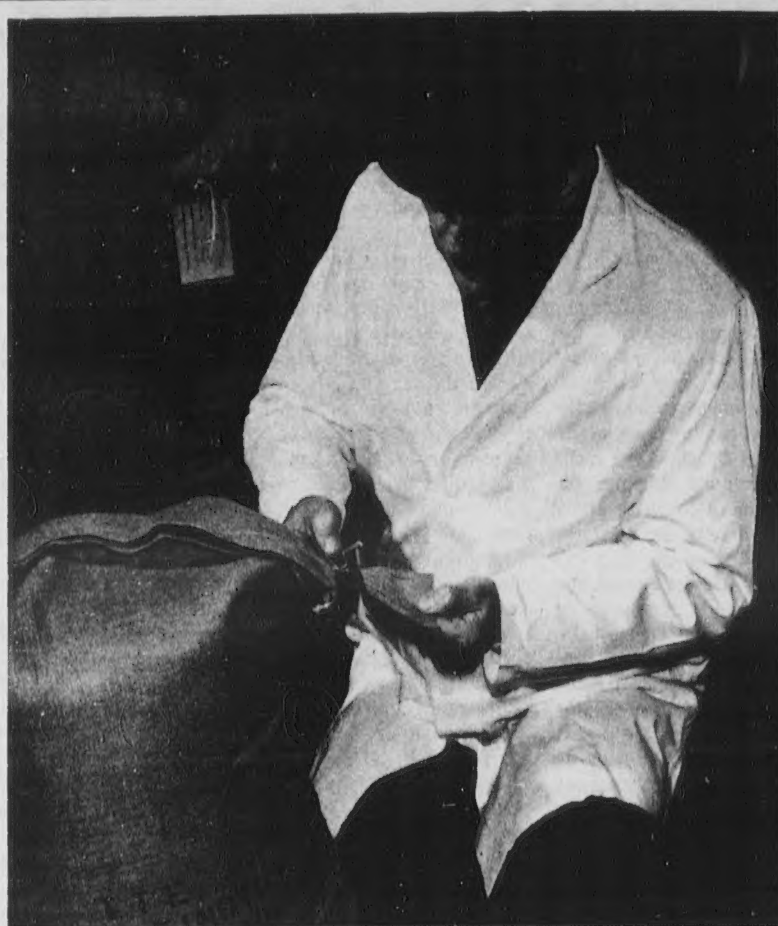
"J'ai à peu près deux sections, c'est-à-dire un peu moins de 1,200 acres. D'habitude, je sème du blé, de l'orge, de l'avoine; quelquefois d'autres céréales telles que le sarrazin, mais pas souvent. C'est le blé qu'on sème le plus. Actuellement, je récolte du blé. Cette année, c'est tout ce que j'ai semé, j'ai fait pas mal de guéret d'été.

A comparer à l'année dernière, ma récolte n'est pas si bonne. L'année passée, le blé a rendu à peu près 22 "minots" à l'acre; cette année, la récolte sera pour moi, en tout cas, à peu près d'une moyenne de 15 minots. Cette année on n'a pas eu la pluie qu'on aurait dû avoir; c'est venu trop tard. La terre a brûlé; elle n'est pas en bonne condition; c'est pour cela que je fais du guéret d'été.

En ce qui concerne la vente, l'année dernière, l'orge s'est bien vendu; le blé, on en a vendu seulement 2 minots l'acre. J'espère tout vendre cette année, mais cela ne sera pas facile. Pour les fermiers, c'est très important de ne pas perdre une vente. Si l'on ne vend pas, c'est toute une section de l'économie qui aura de la misère. Pour l'avenir, disons qu'avec les dépenses qui montent ainsi que les taxes et le prix de nos commodités qui baissent, on est limité sur le montant de minots qu'on peut vendre. Je pense que si l'on est assez chanceux, on va rester à peu près égal, ce qui veut dire pas de surplus; on paye nos dépenses mais pas davantage. Moi, je vends mon blé à "Manitoba Pool Elevators", un petit peu aux fermiers, mais presque tout aux élévateurs.

Je fais du guéret d'été pour éliminer les mauvaises herbes et pour que la terre soit plus productive l'année prochaine. D'habitude, j'essaye moi-même de tout faire; un peu tous les ans, pour que le tout soit fait en cinq ans. Donc, cette année, j'en fais plus, parce que ce n'est pas une année trop favorable et la terre a besoin d'être travaillée pour produire. J'ai assez de surplus de terre pour remplir le quota de blé; ce qui dépend évidemment du nombre d'acres que l'on inscrit sur notre permis. Par exemple, j'ai 400 acres de blé cette année, si je les inscris toutes sur mon quota de blé et que cela me donne droit à 2 minots de l'acre, je peux livrer 800 minots.

On travaille toute l'année, pas si fort l'hiver que l'été ou l'automne, mais il y a toujours quelque chose à voir, si la neige ne pénètre pas dans les graineries. L'été on travaille six jours par semaine, à peu près 15 à 18 heures par jour."



Toute nouvelle variété de semence homologuée au Canada doit passer par la Station de recherches du Ministère à Regina (Sask.) où elle est multipliée pour fins de distribution à des producteurs choisis et au commerce comme semence de sélectionneur, semence "select" et semence d'origine.

EN ONTARIO

AIDE AUX AGRICULTEURS

Un programme fédéral-provincial d'aide aux agriculteurs de l'Ontario et du Québec, de l'ordre de $20 millions, a été rendu public la semaine dernière par le ministre fédéral de l'Agriculture, M. H.A. Olson.

On sait que les agriculteurs de certaines régions de ces deux provinces ont vu leurs récoltes durement touchées par les pluies diluviennes qui ont sévi tout au long de l'été.

Le programme d'aide, développé en coopération avec les deux provinces impliquées, comprend quatre parties principales:

1. PRETS: En coopération avec les deux provinces, le gouvernement fédéral se portera garant des prêts consentis aux cultivateurs qui ont besoin d'un capital d'exploitation.

Plusieurs cultivateurs ont besoin de plus de crédit afin de continuer leurs opérations. Face à des prêts garantis, les institutions de prêts pourront se permettre de mettre plus d'argent à la disposition des cultivateurs qu'elles ne le feraient en toute autre circonstance. De plus, la garantie permettra des remboursements échelonnés sur une plus longue période de temps. L'intérêt sur ces prêts sera établi selon un taux préférentiel.

2. SUBVENTION AU FOURRAGE: Une grande partie de la récolte normale de foin a été perdue mais il existe des fourrages disponibles dans ou autour des régions éprouvées par les conditions climatiques désastreuses. Il peut s'agir de maïs cultivé pour le grain qui, vu son manque de maturité cette année, pourrait être destiné à l'ensilage. Il existe également les criblures, sous-produits des opérations de nettoyage du grain dans les silos terminus à la Tête des Grands Lacs, qui pourraient être utilisées comme aliments pour le bétail.

En vue d'aider les cultivateurs à obtenir du foin et des substituts du foin, les gouvernements fédéral et provinciaux défraieront chacun le tiers des coûts de transport. Cette partie du programme, administrée par le gouvernement fédéral, évitera au cultivateur d'avoir à vendre son bétail par suite d'un manque de fourrage.

3. SUBVENTIONS AUX ALIMENTS POUR LES BOVINS: Les éleveurs de bovins de boucherie ou laitiers, recevront des subventions en espèces afin de les aider à acheter des aliments pour leur troupeau. L'actuel programme d'aide au transport d'aliments pour le bétail comprend une subvention moyenne de $7 la tonne de grain de provende acheminée vers une région. Ce nouveau programme fournira une aide supplémentaire de $2 pour chaque tonne de grains de provende que le cultivateur achètera pendant la période d'hivernement jusqu'à concurrence de $800 pour chaque exploitation agricole.

Les paiements seront effectués à la fin de la période d'hivernement propre à chaque exploitation. Le coût de ces subventions sera partagé à part égale entre le gouvernement fédéral et les gouvernements provinciaux; cette partie du programme sera administrée par le gouvernement fédéral.

Selon cette partie du programme, les agriculteurs des régions éprouvées recevront cette subvention de $2 la tonne aussi bien sur leurs achats normaux que sur les quantités supplémentaires de grain qu'ils devront acheter. Le bénéfice qu'en retirera le producteur sera donc, de fait, plus élevé que $2 par tonne de grains de provende supplémentaire qu'il devra acheter.

4. SUBVENTIONS EN ESPECES: Après une étude plus poussée des pertes subies à cause des conditions climatiques désastreuses M. Olson a souligné qu'on accorderait une aide financière supplémentaire, sous forme de subventions en espèces aux agriculteurs — en particulier aux petits agriculteurs.

Ce programme de $20 millions s'ajoute aux autres mesures d'aide déjà prises par le gouvernement fédéral:

— La Commission canadienne du lait garantit qu'aucun producteur laitier ne perdra son contingent subventionnable par suite d'une baisse de production due aux conditions météorologiques désastreuses.

— La Société du crédit agricole permet, sur une base individuelle, aux agriculteurs victimes d'inondations de retarder le remboursement de leur emprunt à la Société.

— L'Office canadien des provendes a déjà pris des mesures et en prendra d'autres pour assurer aux agriculteurs des régions frappées par les inondations les approvisionnements voulus en céréales secondaires.

ACCORD CANADA-ONTARIO

M. H.A. Olson, ministre fédéral de l'Agriculture, et M. W.A. Stewart, ministre de l'Agriculture de l'Ontario, ont signé la semaine dernière un accord d'application du Programme de développement des petites fermes en Ontario.

L'objectif essentiel de ce programme est d'aider les agriculteurs à créer des exploitations familiales plus rentables ou, s'ils le désirent, à améliorer leurs chances de s'orienter vers un métier non agricole, ou encore de prendre leur retraite.

"Nous voulons donner au petit cultivateur la chance de réaliser son rêve" a dit M. Olson, qu'il s'agisse pour lui de créer une exploitation rentable, de type commercial, ou de pouvoir quitter l'agriculture s'il ne veut plus — ou ne peut plus — persévérer dans cette voie à cause du genre de travail ou de l'endettement trop lourd qui s'ensuivrait.

"Ce programme, mis au point par le gouvernement fédéral, favorisera l'aménagement d'exploitations familiales rentables et de collectivités rurales prospères", d'ajouter M. Olson.

Le Programme de développement des petites fermes comprend le transfert des terres, l'aide aux acheteurs et aux vendeurs de terres, des services de renseignements, de conseillers agricoles et de gestion des fermes.

Les objectifs de l'accord Canada-Ontario sont les suivants: faciliter les transferts de terres en vue de constituer des exploitations viables de type familial; aider les propriétaites exploitant de petites femes à convertir en espèces leur bien-fonds.

Le Canada et l'Ontario formeront un comité mixte pour coordonner le Programme de développement des petites fermes avec les services fédéraux et provinciaux.

De plus, le gouvernement fédéral établira un Comité consultatif national sur le développement des petites fermes chargé de recommander au ministre fédéral de l'Agriculture et aux autres autorités les mesures politiques à prendre dans ce domaine.

Le gouvernement provincial fournira les services de conseillers ruraux et de gestion agricole pour la mise en oeuvre du programme en Ontario. Le gouvernement fédéral mettra à la disposition des agriculteurs un service central de renseignements.

"Je suis très heureux de voir qu'un grand nombre de familles agricoles de l'Ontario pourront tirer parti des dispositions du Programme de développement des petites fermes", a conclu M. Olson.

L'Ontario est la deuxième province, après l'Alberta, à conclure un accord de cette nature avec le gouvernement fédéral.

Les agriculteurs de l'Ontario désireux de participer au Programme doivent s'adresser à leur bureau régional de la Société du crédit agricole ou au Service provincial de vulgarisation.

d'une région à l'autre

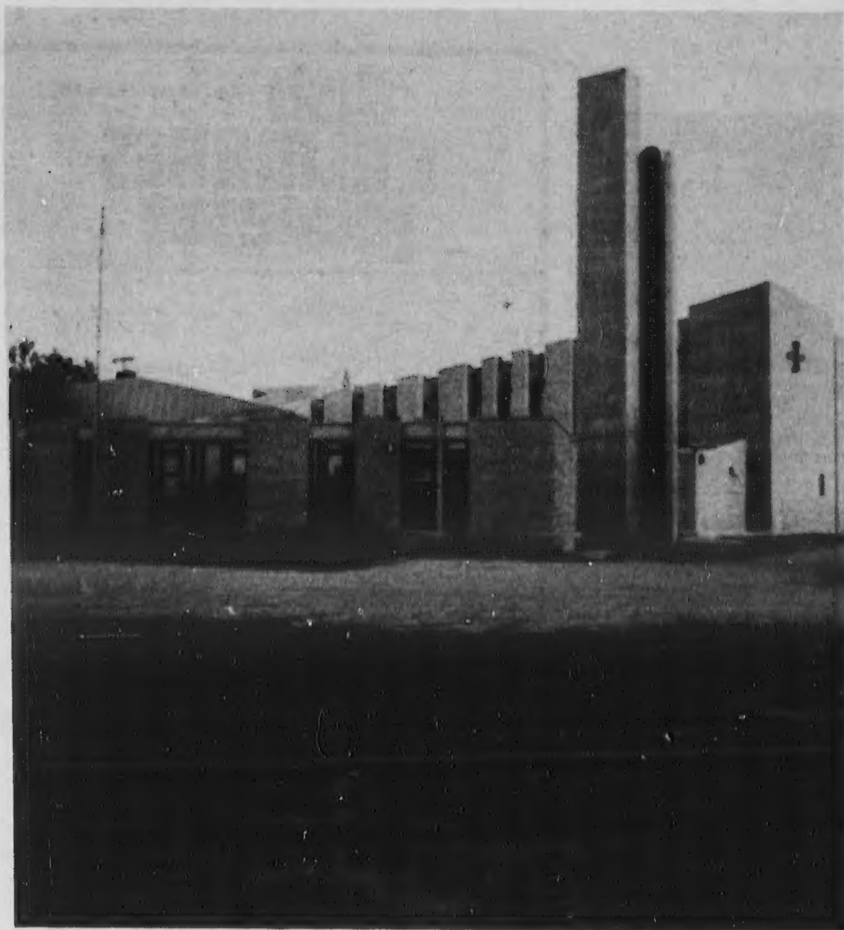


photo La Liberté

Sur la photo, l'église de St-Claude au Manitoba. Les constructions avaient débuté en juillet 1964, et la première entrée dans l'église se fit à Noël 1965. L'abbé Jean-Marie Gagné, curé de la paroisse de St-Claude de 1952 à 1971, était le contracteur de l'église. Les architectes étaient Gaboury, Lussier et Sigurdson. L'église peut recevoir 585 personnes à la fois. A St-Claude, village d'une distance d'environ 60 milles au sud-ouest de Winnipeg, on compte environ 285 familles.

STE-AGATHE

M. et Mme J.-A. Labelle, leur fils l'abbé Norbert et Soeur Marguerite Lemoine, cousine de Mme Labelle, revenaient dimanche le 27 août d'un superbe voyage de quatre semaines en Alaska, ayant parcouru la distance de 8,360 milles. Nos voyageurs ont été éblouis par la beauté des lacs et la grandeur des montagnes du nord. On dit là-bas que "L'Alaska est la Suisse de l'Amérique". Ils ont d'abord visité les plus importants endroits du Yukon. Ils ont pu constater les désastres causés par les terribles tremblements de terre de 1964 à Anchorage et à Valdez qui renaissent graduellement de leurs ruines. A Valdez ils survolèrent le glacier Columbia renommé le plus haut du monde. Revenus à White Horse, les voyageurs avaient à prendre le train "White Pass" pour se rendre à Skagway, Alaska, seul moyen de communication entre les deux endroits qu'on appelle "Trail of 98". On passe par des émotions fortes en longeant des précipices géants et des montagnes aux cimes neigeuses, si hautes qu'elles disparaissent souvent dans les nuages. A mi-chemin au Lac Bennet l'on rencontre le train qui fait le voyage inverse. Tous les voyageurs descendent pour prendre un bon repas chaud dans des salles aménagées pour ce seul usage dans un endroit isolé. Ils étaient environ 500 convives. Une expérience différente les attendait de Skagway à Prince-Rupert, cette fois en bateau à travers les Iles du Pacifique pour deux jours et une nuit. A Prince-Rupert on reprend l'auto pour rouler vers Vancouver, traverser Victoria, y voir de bien belles choses aux deux endroits, et revenir à Vancouver pour reprendre le chemin du retour qui a eu ses charmes. Entre beaucoup d'autres, la vallée d'Okanagan, le mont Robson, les Badlands de Drummeller, puis les prairies de la Saskatchewan et du Manitoba avec leurs magnifiques champs de grain à différents stages de maturité ou de récolte.

M. et Mme Auguste Brémault partaient le vendredi 1er septembre vers Edmonton pour visiter leur fils Guy et sa famille, puis à Calgary chez Paul, Gérald et Gilbert. Il est même question qu'avec l'un de leurs fils, ils se rendent jusqu'à Vancouver.

LORETTE

Félicitations à Alain Desrochers, fils de M. et Mme Martial Desrochers, pour le brillant succès obtenu dans sa troisième année à l'Université de Manitoba, dans un cours de "computer science". Il a obtenu une bourse de $500, et ses excellents résultats lui ont valu une place sur la "Dean's Honor List". Il lui reste encore un an pour compléter ce cours de quatre ans. C'est un honneur pour l'Institut Collégial de Lorette, ainsi que pour ses parents. C'est un encouragement pour ce jeune étudiant. On lui souhaite bon courage.

M. et Mme Lucien Jeanson, ainsi que M. et Mme Denis Dorge ont fêté leur 25e anniversaire de mariage. On les félicite, et on leur souhaite de fêter leur 50e !

Mme Année Marcoux, accompagnée de sa fille et de son gendre, M. et Mme Roger Gauthier, ont été en auto visiter M. et Mme Jean Olivier (fille de Mme Année Marcoux) à Sunny Resort au Pentincton, Colombie-Canadienne. Ils ont visité aussi plusieurs autres villes durant leur aller et retour. Ils sont revenus bien enchantés de ce voyage.

M. Ockus est le nouveau conseiller élu, suite aux élections qui ont eu lieu dernièrement à Lorette.

Il y a à vendre à Lorette une maison à deux étages, de 22 pieds par 24, située près de l'église et de l'école. Elle a trois appartements au premier étage et quatre chambres au deuxième. C'est une place idéale pour une famille canadienne-française. Les intéressés peuvent écrire à: C.P. 68, Lorette, Man., ROA OYO, ou tél.: 878-3341.

NOTRE-DAME

Dans la série de balle dure, Lourdes a perdu la partie finale des éliminatoires. Jouant contre Holland dans la finale, Lourdes a gagné la première partie au compte de 6 à 1. Cependant Lourdes a subi un revers dans les deux autres parties, la deuxième au compte de 4 à 3, et la troisième au compte de 3 à 2, ceci après deux manches supplémentaires.

Comme partout ailleurs sans doute, c'est le temps des récoltes à Lourdes. Tous les fermiers sont très occupés dans les champs. On leur souhaite bon courage !

ST-JEAN-BAPTISTE

Mme Elizabeth Sabourin revenait enchantée d'un séjour de trois semaines en Europe, visitant l'Angleterre, la Belgique, le Luxembourg, l'Allemagne et l'Autriche, puis l'Italie, la Suisse et la France. Elle célébrait son 75e anniversaire de naissance dans la belle ville de Florence en Italie. Ceci est certainement une occasion inoubliable.

Elle était accompagnée de sa petite-fille Gisèle Turcotte, mariée à Monsieur René Gauthier de St-Norbert. Elle se trouve réellement privilégiée d'une excellente santé, afin d'avoir pu jouir d'un tel voyage inoubliable.

AUBIGNY

M. et Mme James Ritchot et leur fils Norbert ont fait un voyage en Alberta et en Colombie-Britannique. Ils ont visité un oncle, M. Dureault, à Wolseley, et leur fils, Marcel Ritchot, à Calgary. Ensuite, ils se sont rendus à Banff et Jasper, Prince-Georges et Peace River, et ils sont passés par Batoche où ils ont visité le musée de Louis Riel.

Mlle Linda Saurette et son cousin Albert Saurette, et un ami Gross Richard sont venus de Calgary pour visiter leurs parents à Aubigny et à Saint-Boniface.

Un grand nombre de paroissiens se sont rendus à Saint-Boniface pour assister aux funérailles de Mme Denis Kenny, qui était une ancienne paroissienne d'Aubigny. Nous offrons nos sincères sympathies à la famille Kenny.

STE-ANNE

M. et Mme Armand Guenette de St-Lazare étaient en visite à Ste-Anne durant la fin de semaine dernière. Ils ont visité plusieurs amis et particulièrement Mme Eva Noël, la mère de Mme Guenette.

Au grand plaisir de toute la paroisse, le Père Maurice Dionne a été nommé curé de la paroisse pour un autre trois ans.

Mardi, nos jeunes étaient de retour à l'école. Cette année, pour la première fois, on a introduit à l'école secondaire de Ste-Anne (dixième à douzième année) le programme "trimestre", programme qui avait été présenté aux parents et qui fut approuvé à une réunion l'automne dernier. Nous espérons que ce programme sera une réussite.

LA LIGUE DES FEMMES CATHOLIQUES
DIOCÈSE DE ST-BONIFACE

9e CONGRÈS-RENCONTRE ANNUEL

le 23 septembre 1972 de 9h a.m. à 5h p.m.

au sous-sol de l'église Sts-Martyrs-Canadiens
289, av. Dussault, Parc Windsor, St-Boniface

Thème du congrès – Main dans la main

Inscription : $3.50 (repas du midi compris)

Avertir avant le 15 septembre
Mme Marie Beaulieu
12, Coral Crescent, St-Boniface R2J 1V7 (tél.: 256-6503)
ou votre présidente locale de la L.F.C.

SPECTACLES ET ARTS


Félix Leclerc

Félix Leclerc, un des premiers et des plus grands troubadours de la chanson française au Canada, n'est pas limité à la chanson dans ses talents. Ce grand chansonnier fut également, durant sa longue carrière glorieuse, comédien et auteur. Parmi les nombreux rôles qu'il a interprétés à la radio et au cinéma, signalons par intérêt que Félix Leclerc fut le premier à jouer le rôle de Florent Chevron dans "Un homme et son péché" à la radio en 1939. Et puis une sélection rapide de ses écrits fait remonter à la surface des titres de livres bien connus, tels "Pieds nus dans l'aube", "Moi mes souliers", et "Le fou de l'île".

Le premier canadien d'expression française à réussir sur la scène en France, le grand Leclerc s'est mérité plusieurs éloges dans ce pays de nos ancêtres. Ainsi on pouvait lire au sujet de Leclerc dans le Figaro du 30 décembre 1967 : "Auteur inspiré, interprété à la constante effusion et personnage presque hors du temps, le tout à la même altitude : celle de la légende". Encore "La voix du Nord" du 27 mai de la même année nous rapportait que "Félix Leclerc était devant nous, parmi nous, en nous, avec sa guitare caressée comme une femme et ses chansons taillées dans le chêne et le roseau, le vent et le soleil, l'eau et la lumière, le présent et le toujours".

A l'âge de 58 ans, Félix Leclerc demeure toujours un de nos meilleurs ambassadeurs de la chanson et la culture canadienne-française.

cksb PALMARES jeunesse

2 au 16 septembre 1972

N	A	TITRE	INTERPRÈTE
1	6	Love	Dany Joe
2	7	Mon coeur	M. Pagliaro
3	5	C'est facile	P. Lalonde
4	8	Pas de roses	C. Dubois
5	9	Conception	R. Charlebois
6	11	Holidays	M. Polnareff
7	10	Demain le jour viendra	R. Huet
8	13	Pourquoi ne pas dire que...	Y.M. — G.B.
9	14	C'est la vie	A. Barrière
10	15	Les gens ben correct	Sinners
11	18	Parle plus bas	R. Berthiaume
12	17	Partir au soleil	R. Martel
13	20	Ma liberté mon infidèle	Adamo
14	19	Nos hommes ont mis la voile	E. Butler
15	21	Chante québécois chante	J. Boivin
16	27	Jésahel	L.T.D.J.
17	22	Deux fois le tour du monde	I. Pierre
18	29	Oh Daddy oh Mamma	Ragga
19	26	Je finirai par l'oublier	N. Mouskouri
20	30	J'ai jamais	Dionysos
21	24	Et je m'en fous du grand amour	A. Donat
22	25	Je voudrais dormir près de toi	F. François
23	28	Il y a du soleil sur la France	Stone — Charden
24	--	Le mur derrière la grange	D. Lautrec
25	--	La chanson	C. Pary — A. Sylvain
26	--	Viens	M. Hamilton
27	--	Le wisky de papa	F. Boccara
28	--	Un jour comme les autres	P. Gallant
29	--	Ami	L'Albatros
30	--	J'ai rencontré l'homme de ma vie	D. Dufresne

"N" : NOUVELLE POSITION DU SUCCES
"A" : ANCIENNE POSITION DU SUCCES

☆ ★ concours 33-45 ★

Mlle Lilliane Bourrier recevra comme prix le microsillon "My Guitar" de Enrico Macias pour avoir correctement répondu à la question du dernier concours (réponse : "C'est la vie").

Question du nouveau concours : "Quel succès occupait la dixième position du dernier palmarès (du 19 au 2 septembre)? "

Faites-nous parvenir votre réponse le plus tôt possible à l'adresse suivante : Concours 33-45, C.P. 96, Saint-Boniface, Manitoba, R2H 3B4.

La personne qui aura donné la réponse juste et dont le nom sera tiré au sort recevra comme prix un microsillon dont le titre sera annoncé la semaine prochaine.

Nom ....

Adresse ....

Ville ou village ....

Réponse ....

LES SOEURS DU SAUVEUR sont heureuses de faire part à leurs amies des résultats des ELECTIONS GENERALES DE L'INSTITUT tenues les 4, 5 et 6 août. Ont été élues membres du conseil général : Soeur Lorraine Préjet, supérieure générale; Soeur Alphéda Provencher, assistante générale; Soeur Ange Fouasse, deuxième conseillère et secrétaire générale; Soeur Blandine Chaput, 3e conseillère générale; Soeur Denise Jubinville, 4e conseillère et économe générale.

cbwft

HORAIRE DE BASE

SAMEDI 9 SEPTEMBRE

13:30 *Cent millions de jeunes
14:00 *Skippy le kangourou
14:30 *Les Pierrafeu
15:00 *Mon ami Ben
15:30 *Tour de terre
16:00 *La règle d'or
16:30 *Le chevalier Tempête
17:00 *Jeux olympiques de Munich
18:00 *Monsieur Magoo
18:30 Opinion
18:35 *Walt Disney
19:30 *La demoiselle d'Avignon
20:00 *Cinéma
21:30 *Le monde de la caricature
22:00 *Jeux olympiques de Munich
23:00 *Le téléjournal national et les nouvelles du sport
23:30 Cinéma

DIMANCHE 10 SEPTEMBRE

12:30 Format 30 — dimanche
13:00 *La semaine verte
13:15 *Les quatre saisons
13:30 *Sporthèque
14:30 *Bunnie et ses amis
15:00 *Le prince Saphir
15:30 *D'hier à demain
16:30 *Fantaisie lyrique
17:00 *Jeux olympiques de Munich
18:00 5D
19:00 *Quelle famille
19:30 *Les beaux dimanches
20:30 *Les beaux dimanches
22:00 *Jeux olympiques de Munich
23:00 *Le téléjournal national et les nouvelles du sport
23:30 Politique atout
00:00 Cinéma nouveau d'hier et d'aujourd'hui

LUNDI 11 SEPTEMBRE

12:35 *Bobino
13:05 *Maigrichon et Gras Double
13:35 *Personnalité féminine
14:05 *Femme d'aujourd'hui
15:00 *Le gourmet farfelu
15:30 En mouvement
15:45 Les Chiboukis
16:00 *Jeux olympiques de Munich
19:00 Le téléjournal national et régional
19:20 A propos
19:30 *Studio libre
20:00 *La flèche du temps
20:30 *Consommateur avertis
21:00 *Dossiers
21:30 *Prenez le volant
22:00 *Jeux olympiques de Munich
23:00 *Le téléjournal national et les nouvelles du sport
23:30 Format 30
23:45 *Cinéma

MARDI 12 SEPTEMBRE

12:35 *Cher oncle Bill
13:05 *Marie quat'poches
13:35 *Personnalité féminine
14:05 *Femme d'aujourd'hui
15:00 *Le gourmet farfelu
15:30 En mouvement
15:45 *Le sac à malice
16:00 *Bobino
16:30 *Jeux olympiques de Munich
19:00 Le téléjournal national et régional
19:20 A propos
19:30 *Les évasion célèbres
20:30 *Docteur Simon Locke
21:00 *Rue des pignons
21:30 *Le monde de Marcel Dubé
22:00 Dossiers
22:30 *Les Grand-mères
23:00 *Le téléjournal national et les nouvelles du sport
23:30 Format 30
23:45 Ciné club

MERCREDI 13 SEPTEMBRE

13:35 *Personnalité féminine
14:05 *Femme d'aujourd'hui
15:00 *Le gourmet farfelu
15:30 En mouvement
15:45 *Clak
16:00 *Bobino
16:30 *Fanfreluche
17:00 *Walt Disney présente
18:00 A propos
18:15 Le téléjournal national et régional
18:30 *Ma sorcière bien-aimée
19:00 *Baseball
21:30 *Le travail à la chaîne
22:00 *Qui vive
22:30 *Le monde de la caricature
23:00 *Le téléjournal national et les nouvelles du sport
23:30 Format 30
23:45 *Cinéma

JEUDI 14 SEPTEMBRE

13:35 *Personnalité féminine
14:05 *Femme d'aujourd'hui
15:00 *Le gourmet farfelu
15:30 En mouvement
15:45 *Le sac à malice
16:00 *Bobino
16:30 *Le major Plum-Pouding
17:00 *Au pays des géants
18:00 *Lance Lot, agent secret
18:30 *Au pays de l'arc-en-ciel
19:00 Le téléjournal national et régional
19:20 Sporomani
19:30 *Les grands films
21:30 *Consommateurs avertis
22:00 Dossiers
22:30 La Rouge et la Montagne
23:00 *Le téléjournal national et les nouvelles du sport
23:30 Format 30
23:45 La dynastie des Forsyte

VENDREDI 15 SEPTEMBRE

13:35 *Personnalité féminine
14:05 *Femme d'aujourd'hui
15:00 *Le gourmet farfelu
15:30 En mouvement
15:45 Au jardin de Pierrot
16:00 *Bobino
16:30 *Picotine
17:00 *Tarzan
18:00 *Les Pierrafeu
19:00 Le téléjournal national et régional
19:20 A propos
19:30 Cinéma
21:00 *Marcus Welby
22:00 *Musique folle des années sages
22:30 *Son et images
23:00 *Le téléjournal national et les nouvelles du sport
23:30 Format 30
23:45 *Cinéma

films à la télé

SAMEDI 9 SEPTEMBRE
20h00 – "Baraka sur X 13". Film d'espionnage réalisé par Maurice Cloche avec Gérard Barray, Sylvia Koscina et José Suarez. L'inventeur d'un carburant solide survit au sabotage de l'avion à bord duquel il voyageait. Il est alors conduit dans une clinique dirigée par un médecin complice du gang d'espions qui veut lui arracher le secret de son invention. L'agent X 13 des Services secrets français parvient à s'introduire dans la clinique. (Fr.-Esp. '65)
23h30 – "Angélique, marquise des anges". Film de cape et d'épée réalisé par Bernard Borderie, avec Michèle Mercier, Robert Hossein et Jean Rochefort, d'après le roman de Serge et Anne Colon. Angélique est mariée contre son gré par son père. Elle finit cependant par s'éprendre de son mari dont le courage et l'intelligence l'ont séduite. Mais Louis XIV, jaloux, est attiré par la beauté d'Angélique. (Franco-Italo-Hispano-Allemand '64)

DIMANCHE 10 SEPTEMBRE
00:00 – Cinéma nouveau d'hier et d'aujourd'hui. "L'année dernière à Marienbad". Drame psychologique réalisé par Alain Resnais avec Delphine Seyrig, Giorgio Albertazzi, Sacha Pitoeff, Françoise Spira et Jean Lanier. Dans un palace de ville d'eau allemande, au cours d'une soirée théâtrale, un homme rencontre une femme et s'efforce de la faire se souvenir, ou de la persuader, qu'un an auparavant à Morienbad, elle lui a promis de partir avec lui. (Franco-Italien '60)

LUNDI 11 SEPTEMBRE
23h45 – "Le miroir aux alouettes". Comédie réalisée par Vittorio Sala, avec Rita Gam, Elsa Martinelli et Alberto Sordi. A Cannes, pendant le festival du film, plusieurs personnages connaissent des aventures diverses (Franco-Italien '59)

MARDI 12 SEPTEMBRE
23h45 – Ciné-club. "Le blé vert". Etude psychologique réalisée par Shiro Toyato avec Y. Tashikawa, Akira Kubo et T. Shimura. L'histoire de Nobuo, adolescent timide, plein de pudeur et de délicatesse. Il rêve de devenir un grand poète. La mort de son plus grand ami le fera passer de l'adolescence au monde adulte. (Japonais sous-titré)

MERCREDI 13SEPTEMBRE
11h45 – "Le nid des gentilshommes". Film réalisé par Nikhalkow Kontchalovski, avec Leonid Koulaguine et Beata Tyszkiewicz. Tableau de la vie quotidienne de la noblesse russe basé sur un roman de Tourgueniev. L'action se passe vers 1840. (Russe '70)

JEUDI 14 SEPTEMBRE
19h30 – "Les grands films". "Alvarez Kelly". Drame de guerre réalisé par Edward Dmytryk, avec William Holden, Richard Widmark et Patrick O'Neal. En 1864, un rancher mexicain d'origine irlandaise conduit un troupeau de deux mille cinq cents bêtes au major de l'armée nordiste. Un colonel de l'armée sudiste s'arrange alors pour le capturer. (Am. '66)

VENDREDI 15 SEPTEMBRE
19h30 – "Les baratineurs". Comédie réalisée par François Rigaud, avec Darry Cowl, Jean Poiret, Michel Serreault, Francis Blanche, Michel Galabru et Pascale Roberts. Un poissonnier inaugure son nouveau magasin. Il fait la connaissance d'un romancier et de deux banquiers suisses. Fr. '65)
23h45 – "Boeing, boeing". Comédie réalisée par John Rich, Tony Curtis, Jerry Lewis, Dany Saval et Thelma Ritter. Bernard est un jeune play-boy qui a pour maîtresses trois ravissantes hôtesses de l'air, l'une anglaise, l'autre française, la troisième allemande. Pour pouvoir les accueillir successivement dans sa garçonnière et d'éviter qu'elles ne se rencontrent il a scrupuleusement organisé son emploi du temps. (Am. '66)

MOTS CROISES

"CONCOURS"

Chacun des jeux de mots-croisés contenant les bonnes réponses sera une entrée pour le prix de $5.00. Plus vous avez d'entrées, plus vos chances de gagner sont grandes.

C'est facile. On remplit les mots-croisés et on les fait parvenir à 607, rue Langevin, St-Boniface, avant le (5) cinq du mois qui suit la parution du jeu.

Après le dépouillement du courrier, le 5 de chaque mois, nous ferons le tirage et nous publierons le nom de la ou du gagnant(e). L'heureux(se) gagnant(e) recevra un prix de $5.00.

Aiguisez vos crayons pour écrire lisiblement et remplissez vos poches de $5.00

Nom - ....

Adresse - ....

Code postal - ....

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1										■		
2							■					
3				■								
4									■			
5		■				■					■	
6				■						■		
7			■					■				■
8						■			■			
9				■								
10			■				■					
11	■							■			■	
12					■							■

HORIZONTAL

1 – Lieu planté de sapins. - Note de musique.
2 – Allonger. - Abrév. de interurbain
3 – Petite prairie. - Récipient où l'on fait la salade.
4 – Action d'aérer. - Roi d'Israël.
5 – Rivière, en espagnol. - Sigle de "Organisation du Traité de l'Atlantique Nord".
6 – Principe de la vie. - Réduire en poudre avec la râpe. En les.
7 – Pron. pers. - Gamin de Paris. - Point cardinal.
8 – Lieu par où l'on sort. - Notre Seigneur. - Palmipède domestique.
9 – Tente avec hardiesse. - Traiter, discuter pour arriver à un accord.
10 – Symb. du sodium. - Possèdent. - Planète que nous habitons.
11 – Du verbe garer. - Nég.
12 – Fait tort, nuit. - Enlever la tête d'un arbre.

VERTICAL

1 – Action de séparer.
2 – Foyer de la cheminée. - Communication importante.
3 – Le premier pape. - Pron. pers. - Carte à jouer.
4 – Term. d'inf. - Du verbe avoir. - Pron. pers. - Unité monétaire de Norvège.
5 – Disciple de Nestorius.
6 – Me rendrai. - A Tempo. - Exister.
7 – Exercice de voltige aérienne. - A Tempo.
8 – Qui annonce de la gaieté. - Dénué d'esprit.
9 – Fin, en anglais. - Mesure agraire. - Dix fois di ‹.
10 – Adj. poss. - Espace de temps depuis le déclin du jour jusqu'au moment où l'on se couche.
11 – Qui existe effectivement. - Canal qui amène l'eau de la mer dans les marais salants.
12 – Allais à l'aventure. - Epoque, pl.

Nouveautés chez Hachette

FAUT-IL BRÛLER SADE? Simone de Beauvoir, $1,35, 250 pages.

L'auteur étudie trois cas: les rapports de l'intellectuel avec la classe dominante, l'idéologie de la droite et en analysant l'échec de Sade dans sa recherche d'une synthèse impossible entre deux classes, entre le rationalisme des philosophes bourgeois et les privilèges de la noblesse.

DIALOGUES AVEC L'ASIE D'AUJOURD'HUI, Pierre Mendès France, $2,05, 200 pages.

L'auteur rapporte ses impressions du Japon, de la Chine Communiste, de Hong-Kong et Macao, de la Malaisie, de l'Inde. La visite du Président Nixon en Chine, la crise du dollar et ses répercussions au Japon, la guerre Indo-Pakistanaise et la naissance du Bengla-Desh, le nouveau tournant de la guerre d'Indochine, autant de sujets de réflexion.

LES CHEVAUX L'AIMAIENT, Chabrol, $8,15, 220 pages.

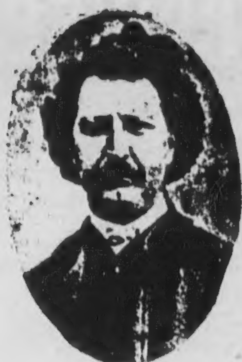
Ce roman fait revivre un passé plein d'histoires étonnantes; un passé où l'odeur de la tramontane, le fumet de la daube dans les auberges, le langage avec ses mots patois avaient une vérité qu'ils ont perdue et que nous retrouvons aujourd'hui, rendue intacte par la magie de M. J.-P. Chabrol.

ÉMISSIONS À NE PAS MANQUER

DIMANCHE 10SEPTEMBRE
19h30 – Les beaux dimanches. "L'Odyssée sous-marine de l'équipe Cousteau". "Pieuvre, petite pieuvre". Du Pacifique à la Méditerranée, le commandant Jacques-Yves Cousteau et les plongeurs de la Calypso ont étudié les pieuvres, leur cycle de vie, leur comportement et les différentes espèces depuis la plus petite, d'un pouce de longueur, jusqu'à la plus grande qui mesure environ vingt pieds et peut peser jusqu'à 125 livres.
20h30 – Les beaux dimanches. "Yehudi Menuhin", chemin de lumière". Documentaire signé François Reichenbach et Bernard Gavaly. Incursion dans l'univers intérieur et mystique de ce grand violoniste. Témoignage des êtres qui lui sont chers. Menuhin en concert et au cours de répétitions. Menuhin en Inde, sa patrie spirituelle.

MARDI 12 SEPTEMBRE
21h30 – Le monde de Marcel Dubé. "Bilan" (1er épisode). Un homme qui veut se lancer en politique invite à une soirée un organisateur de parti, un juge, des gens qui peuvent l'aider. Entouré d'une femme capricieuse et de grands enfants gâtés, cet homme nous apparaît égoiste et satisfait de lui-même. A la suite d'événements dramatiques, il fera le bilan de sa vie.

JEUDI 14 SEPTEMBRE
22h00 – Dossiers. Etude et analyse de divers aspects de la réalité canadienne.



LOUIS RIEL

héros ou rebelle

Dernier épisode

par Georges Cerbelaud Salagnac

La potence avait été dressée dans un enclos fermé, près du corps de garde. Son bras sinistre se détachait sur le ciel étoilé. A l'entour, des sentinelles emmitouflées dans leurs capotes pour se garantir du vent glacé, martelaient de leurs bottes la neige durcie.

– Je vais mourir catholique, murmura le condamné, dans la seule vraie foi.

Le professeur George Stanley a ainsi relaté les derniers moments :

L'aube se leva lentement. Au dehors, il faisait froid et clair. La gelée blanche scintillait dans le soleil levant. Vers 8 heures, le député-shérif déverrouilla la porte de la cellule. C'aurait dû être le shérif Chapleau, mais ce Canadien-Français avait refusé de jouer un rôle dans la tragédie finale. Riel leva les yeux.

– Monsieur Gibson, c'est moi que vous voulez? demanda-t-il. Je suis prêt.

Il était pâle mais calme. Le père Mac William, avec son étole par-dessus son manteau, sortit le premier; Louis le suivit, portant un petit crucifix d'ivoire qui lui avait été donné par Mme Forget. Derrière lui, venait l'escorte de la police montée en tuniques rouges, et par-derrière, le père André avec un surplis blanc sur sa soutane noire. Lentement, ils montèrent l'escalier vers la sortie menant à l'échafaud. Les deux prêtres récitaient l'office des morts. En haut, Riel s'agenouilla de nouveau avec MacWilliam, tandis qu'André lui donnait une ultime absolution.

"Ego te absolvo peccatis tuis".

Il devint nerveux un moment, mais un moment seulement. Puis il répondit d'une voix ferme aux dernières questions concernant la foi qu'un prêtre pose habituellement à un condamné cinq minutes avant son exécution.

Riel se releva. Le bourreau s'approcha et lui attacha les mains derrière le dos. Ce bourreau n'était pas le bourreau habituel, mais un certain John Henderson, ancien prisonnier de Riel lors de la première révolte, qui allait ainsi toucher cinquante dollars du shérif pour faire office de bourreau.

André embrassa Riel, et ensemble marchèrent vers l'échafaud. Le visage de Louis était impassible. Il ne balançait pas, ne montrait aucun signe de faiblesse.

– Courage, père, dit-il à André qui ne pouvait refouler ses larmes.

On lui mit le bonnet et on lui passa la corde au cou.

– Dites "Notre Père", dit MacWilliam.

Riel baissa la tête. André pleurait sans retenue. Ensemble Riel et MacWilliam récitèrent l'antique prière. A la fin, ils arrivèrent aux mots :

"... délivrez-nous du mal..."

Lord Boyle, le colonel Irvine, le colonel MacLeod et plusieurs officiers se tenaient à proximité, dans la cour de la caserne. Il y avait aussi une foule de gens hostiles qui discutaient et grommelaient, parce que des policiers les empêchaient d'avancer et de "voir". On leur intima bientôt l'ordre de se taire. Au moment où, dans le lourd silence ouaté de l'hiver, on entendit un bruit mat comme celui d'un corps qui tombe, il y eut quelqu'un pour dire ces paroles atroces :

– Le sacré fils de chienne est enfin parti!

– Oui, renchérit un autre, le fils de chienne est certainement parti maintenant.

Et plusieurs se mirent à rire cruellement (2).

Dans l'après-midi, ce dernier télégramme de France parvint encore au marquis of Lansdowne : "Une femme supplie autorités canadiennes gracier Riel. Signé : Juliette Adam."

Mais la prière de l'auteur de "Païenne", la fondatrice de la "Nouvelle Revue", ne pouvait plus être entendue que de Dieu.

(2) D'après George Stanley.

EPILOGUE

Le 18 novembre, le père André fit connaître au lieutenant-gouverneur Dewdney les dernières volontés de Louis Riel pour sa sépulture : que son corps soit inhumé auprès de son père dans le cimetière de la cathédrale de Saint-Boniface, au Manitoba. Mais il fallait l'autorisation d'Ottawa. Et Ottwaw tergiversait, par crainte de troubles.

Le soir de ce même jour, le corps, qui avait été mis dans un cercueil de bois grossier sous l'échafaud, fut délivré à Pascal Bonneau. Le lendemain, après une brève cérémonie à l'église Sainte-Marie de Regina, il fut placé provisoirement sous le dallage d'une chapelle.

Comme bien l'on pense, l'exécution de Louis Riel eut une répercussion immense dans tout le Canada. Pendant qu'on pavoisait en Ontario, la province de Québec prenait littéralement le deuil : des tentures noires et des crêpes ornaient les magasins et beaucoup de maisons à Québec et dans les quartiers de l'Est à Montréal. Le 22 novembre, sur la vaste place du Champ-de-Mars, à Montréal, une manifestation monstre réunit 50,000 personnes. Parmi les orateurs, conservateurs comme libéraux, qui prirent la parole, il y avait un député libéral de quarante-quatre ans, qui devait être un jour premier ministre du Canada. Il s'appelait Wilfrid Laurier et on l'entendit s'écrier :

– Si j'avais été sur les bords de la Saskatchewan, j'aurais moi aussi épaulé mon fusil !

L'Ontario répondit à la manifestation du Champ-de-Mars par de véritables appels à l'émeute. Un journal proposa de "recommencer la conquête" et l'on fut véritablement à deux doigts de la guerre civile. "Old to-morrow" (ainsi avait-on surnommé sir John MacDonald, passé maître dans la temporisation) attendit patiemment que les passions se calmassent. Ce qui finit tout de même par arriver.

En France, on réagissait aussi avec non moins de vivacité. Les journaux publièrent des articles virulents. "Le Figaro" parla de "crime de lèse-humanité". "L'Intransigeant" compara Louis Riel, "qui a été pendu pour avoir essayé de délivrer sa patrie", à Bazaine, "qui n'a pas été fusillé pour avoir essayé de livrer la sienne". Et comme l'"entente cordiale" n'était pas encore passée par là, "La Bataille" donna libre cours à l'anglophobie latente des Français : "Le gouvernement anglais vient de commettre une nouvelle infamie. Le fait n'a rien qui doive étonner, les agissements de l'Angleterre, depuis l'année terrible, sa conduite en Egypte, le bombardement d'Alexandrie et tant d'autres exploits, nous ont accoutumés à la "générosité" de nos voisins".

Le 27 novembre, la révolte du Nord-Ouest trouva son épilogue dans la pendaison des onze guerriers peaux-rouges condamnés à mort. Les corps de Mauvaise-Flèche, d'Homme-Misérable, d'Autour-du-Ciel, d'Esprit-Errant, de Petit-Ours, de Louison Mongrain, d'Homme-sans-Coeur, d'Ikta, de Corps-de-Fer, de Charlebois et d'Homme-bien-Vêtu se balancèrent ce jour-là au bout de onze potences dressées au-dessus de Battleford.

Le 9 décembre enfin le gouvernement donna l'autorisation de transférer la dépouille de Louis Riel au Manitoba. Pascal Bonneau, ami fidèle, s'en chargea. A Saint-Vital, dans la maison de famille, le cercueil resta exposé deux jours, pendant lesquels des centaines et des centaines de métis défilèrent pour lui rendre un dernier hommage.

Le 12, six métis, le portant sur leurs épaules, firent à pied, dans la neige épaisse, les six milles qui séparent Saint-Vital de Saint-Boniface. Une foule sans cesse accrue à mesure qu'on dépassait les hameaux et les fermes, les suivait. A la cathédrale, assis sur son trône archiépiscopal, Mgr Alexandre Taché attendait le cortège. Le père Dugast, assisté du père Cloutier, chanta la messe de "Requiem". Puis, selon les dernières volontés du supplicié, on alla en procession l'inhumer dans le jardin de la cathédrale, près des tombes de son père, de Jean-Baptiste Lagimodière et de Marie-Anne Gaboury. La pierre sous laquelle il dort de son dernier sommeil porte cette simple inscription : "Riel, 16 novembre 1885".

Les orangistes n'avaient pas osé se montrer. Ils restèrent cois chez eux.

A la session du Parlement fédéral en janvier 1886, le député conservateur canadien-français Auguste Landry attaqua le gouvernement, vigoureusement appuyé par le député libéral Wilfrid Laurier. Celui-ci prononça à l'improviste le plus beau discours de sa carrière; malgré les protestations véhémentes des députés orangistes, Landry présenta une résolution condamnant comme un crime la pendaison de Louis Riel. Quelques rares libéraux anglais se joignirent à la minorité canadienne-française pour soutenir la résolution; elle fut naturellement repoussée. Mais la "trahison" des ministres canadiens-français du cabinet MacDonald valut au parti conservateur d'être battu dans la province de Québec aux élections provinciales de l'année suivante.

En mai 1886, Marguerite, minée par le chagrin et par la tuberculose, suivit son mari dans la tombe. Puis, en 1894, ce fut le tour de la petite Angélique, qui n'avait pas encore onze ans. Et Julie resta seule pour élever son petit-fils Jean (1).

Les métis aujourd'hui se sont pratiquement confondus avec le reste de la population canadienne. Mais Louis Riel est devenu un des héros de l'ethnie française. Aussi depuis 1885, le peuple canadien-français n'a-t-il pas cessé de demander que la vraie justice lui soit enfin rendue. A la suite de la Société historique de Saint-Boniface, tous les groupements, associations, organismes canadiens-français du Canada tout entier, mènent campagne pour cette réhabilitation. Mais le fanatisme des orangistes est difficile à vaincre, encore maintenant. Pourtant l'opinion publique évolue peu à peu. Déjà on lui a élevé une statue dans un parc de Regina. Déjà, à son tour, la province du Manitoba, pour célébrer le centenaire de sa création, a décidé d'ériger devant le Parlement de Winnipeg, un monument à celui qui est, de toute évidence, son fondateur. Oui, Louis Riel a au moins droit au beau titre de "Père du Manitoba". Déjà l'administration des postes canadiennes, pour l'année du centenaire du Manitoba, 1970, a émis un timbre de 6 cents à l'effigie de Louis Riel.

On attend, on espère, on demande plus. Souhaitons en effet que le souvenir de Louis Riel soit lavé un jour de cette tache d'infamie : crime de haute trahison. Nous pensons avoir assez montré, dans ces pages, que cet homme, orgueilleux, ambitieux peut-être, mais sûrement généreux, désintéressé, et tout entier au service de son peuple, croyant sincère, encore qu'atteint d'une certaine folie mystique, et de mégalomanie, a été poussé, acculé, par les injustices, les événements et surtout par la carence des pouvoirs publics, à prendre la tête d'une rébellion dont il n'a jamais voulu "faire un bain de sang" pour "trahir" son pays.

(1) Elle mourut en 1906. Jean, qui avait pris le nom de sa mère, Monet, fit des études à Montréal, se maria, travailla au chemin de fer, et mourut sans postérité le 30 juillet 1908, à l'âge de vingt-six ans.

FIN



FRANK MAHOVLICH

FRANK MAHOVILCH SAURA-T-IL CONDUIRE L'EQUIPE CANADA A DE GRANDES VICTOIRES CONTRE L'EQUIPE SOVIETIQUE ?

L'équipe Canada (ou l'équipe LNH) n'a certainement pas la tâche facile dans leur série de huit matches de hockey contre l'équipe soviétique (des amateurs ?). La première partie était une démonstration de la puissance des Russes, de la perfection de leur jeu de passe, une démonstration aussi du manque de coordination et de conditionnement physique du côté des canadiens. Les Russes méritaient bien cette victoire de 7 à 3.

La deuxième partie était tout à fait extraordinaire: les canadiens démontraient leur habileté, rapidité et finesse en comptant des buts (Mahovlich, Esposito et Cournoyer). Les canadiens deviendront plus forts de partie en partie, alors que les Russes ont probablement déjà atteint leur point culminant. Le Canada devrait gagner six des huit parties. J'espère que les amateurs de hockey ne manqueront pas un seul match, car on ne reverra plus durant la saison, la qualité du hockey qui nous est offerte maintenant.

POTINS ET RUMEURS

● FRANK ROBINSON le seul joueur de baseball à être choisi le "Joueur le plus Utile" dans les deux ligues majeures prétend que la Ligue Nationale est supérieure à la Ligue Américaine. D'expliquer Robinson: "Une des raisons est que les clubs de la Nationale ne craignent pas de signer des joueurs de couleur qui n'ont pas encore fait leur preuve dans les majeures. Dans l'Américaine on fait confiance à un Noir seulement quand il est assuré d'avance – à 120 o/o – qu'il fera l'affaire! ".

● VIC HADFIELD déclare qu'il est devenu un compteur prolifique seulement quand il apprit, il y a trois ans comment bien se poster devant le filet adverse. "Je me tiens généralement devant le but ou un peu à gauche ou à droite et quand je suis à cette position, aucun joueur de défense ne peut me bousculer hors de position! ". Même pas les Russes, Vic?

● FELIPE ALOU, des Yankees de New York a franchi une autre étape de sa belle carrière dans les majeures en coltant son 2,000e coup sûr contre les Royals de Kansas City. Malheureusement les Yankees ont quand même perdu le match 5 à 1.

● AL BUTLER est un nouveau secondeur de ligne (extérieur) avec les Alouettes de Montréal et il sera de l'alignement quand les Als recevront la visite des Argos de Toronto. De souligner Sam Etcheverry: "Al Butler est un dur de dur - un vrai "chasseur de tête". Il frappe avec tellement d'autorité dans les prátiques que j'ai même été dans l'obligation de l'aviser de ne pas démolir ses coéquipiers..... mais de garder son énergie pour les joueurs ennemis! ".

● CESAR CEDENO, des Astros de Houston est considéré par bien des experts comme la prochaine super-vedette du baseball. De déclarer Roberto Clemente, voltigeur exceptionnel des Pirates de Pittsburgh:

"Cedeno est le meilleur joueur à faire le saut dans les majeures depuis que je suis dans les parages! ".

le SPORT avant tout

par Jean-Paul Jarry

VOICI COMMENT LES RUSSES ENTENDENT "NOUS BATTRE"

Tout le monde sait qu'Anatoli Tarasov, le grand maître du hockey en Russie ne dirige plus leur équipe nationale – mais il serait se leurrer que de croire qu'il ne s'en occupe plus. Au contraire, c'est lui qui a mis sur pieds l'équipe actuelle, qui a vu personnellement à leur entraînement ces derniers quatre mois..... et qui a tracé les plans de bataille des Soviets.

C'est tellement vrai que ni Tarasov ni les dirigeants de hockey à Moscou ne cherchent plus à le cacher. De souligner Anatoli: "A quoi bon jouer encore cette comédie? Tout le monde connait la vérité et je ne vois pas de mal à le confirmer publiquement! ".

Après une pause de quelques instants Tarasov reprit la parole: "J'irai même plus loin en vous disant comment nous allons battre l'Equipe Canada. A noter que je ne m'attends pas du tout à ce que notre club l'emporte dans les huit parties. Ce serait vraiment ridicule de penser ainsi surtout que j'ai beaucoup trop de respect pour les joueurs canadiens.

"Par contre, nous allons surprendre plusieurs de vos compatriotes en décrochant autant de victoires que l'Equipe Canada. Je sais que dans votre pays l'opinion générale veut que nous pliions l'échine dans tous les matches et cela par des pointages élevés. N'y croyez rien sinon vous serez amèrement déçu.

"Je reconnais qu'une seule vraie supériorité chez les Canadiens et c'est sur le plan individuel. Par exemple, s'il s'agissait d'une lutte d'homme à homme, disons notre meilleur Aratoli Firsov contre Bobby Orr, vous auriez le meilleur dans l'échange. De cela, il n'y a aucun doute. Mais si notre meilleur duo est opposé à votre meilleur duo ..... alors, nous aurons l'avantage.

"Par cela, je veux dire que notre jeu d'équipe, dans l'ensemble est supérieur au vôtre.

"Et je crois également que nos joueurs sont en meilleure condition physique que les Canadiens. Un atout que nous saurons exploiter au maximum. Nos gars peuvent patiner à une vitesse maximum en tout temps et durant toute une partie. Je le répète, sans jamais ralentir d'une fraction de seconde. Je crois que "VOS GARS" manqueront de souffle à un moment donné, ce qui sera aussi à notre avantage.

"Si sur le plan individuel les Canadiens ont une maîtrise exceptionnelle dans l'art de manier la rondelle et qu'ils sont surtout dangereux près des filets adverses – il ne faut pas croire que les Russes sont maladroits avec le disque. Loin de là! Puis nous avons perfectionné un jeu de passes qui, aujourd'hui fait même l'envie des experts canadiens.

"C'est ainsi que nous réussissons à conserver si longtemps la rondelle et à contrôler l'allure du jeu. Et quand nous sommes en possession de la rondelle, l'autre club n'a aucune chance de compter.

"Ah! oui, on dit que nos cerbères ne sont pas aussi habiles que les vôtres. C'est possible mais je ne le crois pas. Nos gardiens de buts sont aussi efficaces que les vôtres en général. Si ce n'est pour quelques exceptions.

"En tout cas, je ne m'attends pas à aucun ennui avec nos cerbères qui tout de même sont protégés par d'excellents et très mobiles arrière-gardes! ".

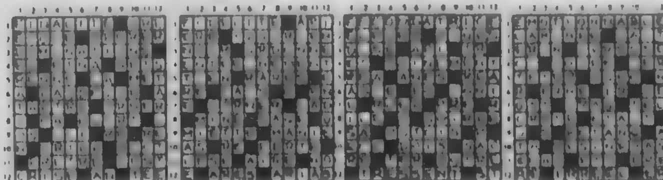
Et voilà mes amis, comment Anatoli Tarasov analyse son club et prévoit que les Russes feront tout au moins aussi bien que l'Equipe Canada.

DÉPOSITAIRES

"La Liberté" est en vente aux endroits suivants :

- **FELIX STORE** 51, ch. Speers
- **CAISSE POPULAIRE** Parc Windsor 36, ch. Barberry
- **DRAKE PHARMACY** Drake & Elizabeth
- **METRO DRUGS** Marion & Braemar
- **CAFÉ ALOUETTE** 427, rue Des Meurons
- **RESTAURANT LA CUISINE** 345, av. de la Cathédrale
- **ÉPICERIE ROCH** 248, av. de la Cathédrale
- **DOMINION NEWS** 229, av. Portage
- **IDEAL CONFECTIONERY** 406, rue Traverse
- **Mc CULLOUGH DRUG** Marion & Taché
- **LIBRAIRIE HACHETTE** 180, boul. Provencher

Réponses des mots-croisés



Durant le mois d'août, il y eut 91 participants au concours des mots croisés. L'heureuse gagnante du mois d'août est Louise Granger, de l'avenue Cathédrale à Saint-Boniface. Félicitations et bonne chance à tous les participants pour le concours du mois de septembre.

CORK

SOYEZ PRUDENT



APOLLO







MOTS CACHES

9 lettres cachées

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	G	P	N	O	A	P	S	N	O	I	T	I	S	O	P
2	R	U	O	T	N	O	R	E	H	C	A	L	E	R	O
3	A	R	I	O	O	S	I	C	A	D	O	D	O	T	S
4	S	G	T	I	T	E	O	U	M	U	E	L	N	I	T
5	S	E	A	T	E	R	S	E	A	U	O	O	O	E	E
6	E	S	N	U	S	E	T	N	S	N	I	A	M	S	R
7	M	S	G	R	R	T	G	O	G	R	E	V	A	I	S
8	B	E	I	E	R	E	U	A	N	R	U	O	T	M	I
9	L	R	S	E	S	H	T	R	S	E	T	M	O	C	O
10	E	T	S	M	A	I	E	D	E	S	S	O	P	R	L
11	R	E	A	I	O	V	A	O	C	O	U	D	E	A	A
12	S	D	T	N	E	M	M	U	R	U	C	E	E	N	M
13	T	E	E	R	N	I	O	T	O	R	R	S	R	E	E
14	R	A	I	E	S	G	I	E	U	D	E	T	I	R	E
15	A	E	R	E	E	R	S	R	S	S	I	E	N	N	E

Admettre
arts
assignation

Causer
comtes
crâner

Damner
détresse
douter

Ecrous

Gras
grevais

Lame
lois

louanges

Mains
modeste
mois

Notes

Omise
onomatopée
orties

Paon
poser
position
possède
poster
prolongation

purge

Rassembler
relâcheront
rêverie

Sienne
soirs
sortir
souhaiter
sourds
sucre
suède

Tire
toiture
tour
tourna

REPONSE: COMMERAGE

JOUEZ AVEC NOUS

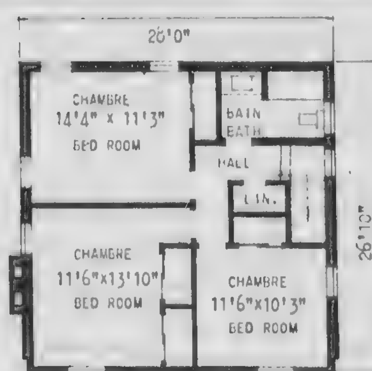
trouvez les 7 erreurs.





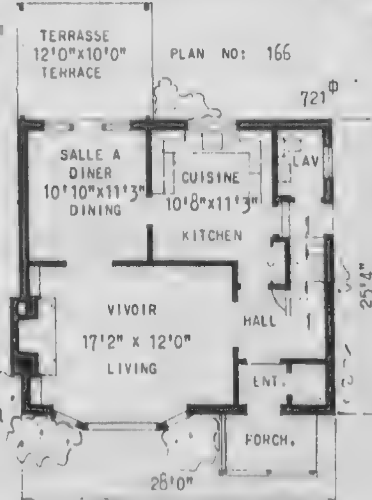
"L'habitation de la semaine"





Cette maison de style colonial vous offre une valeur réelle en considérant l'économie qu'elle procure aux familles soucieuses de leur budget. Trois belles chambres à coucher, cinq garde-robes et armoires de rangement et salle de bain à l'étage supérieur. Un spacieux vivoir, une salle à dîner séparée de la cuisine ainsi qu'une salle de toilette avec garde-manteau au rez-de-chaussée, font que cette maison est des plus pratiques.

PLAN M-166 721 ф



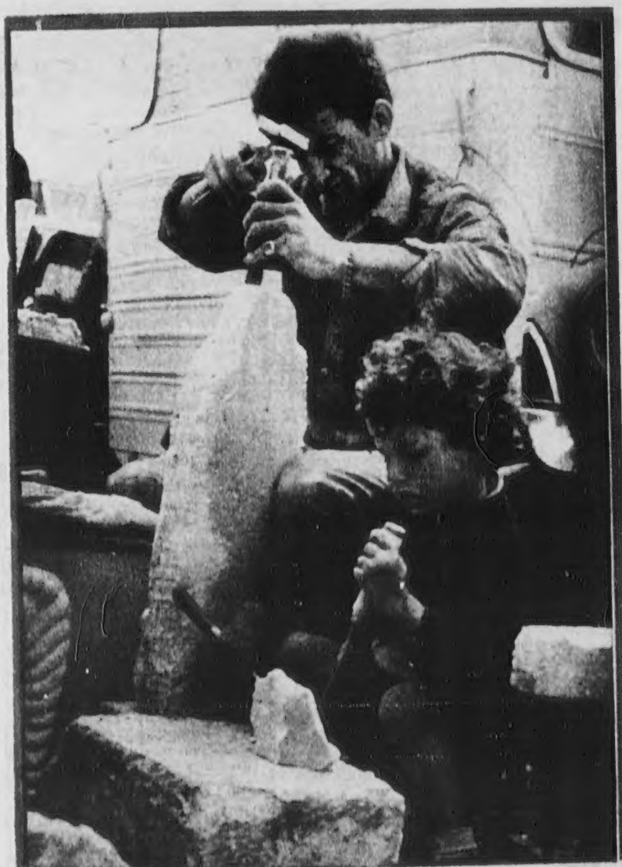
Éducation audacieuse

Quel que soit le drame chez l'enfant, il s'accroche désespérément à quelqu'un, là où il trouve la confiance, la tendresse et l'amour. Est-ce que notre accueil est vraiment une réponse à toute l'importance que l'enfant attache à ses petits problèmes?

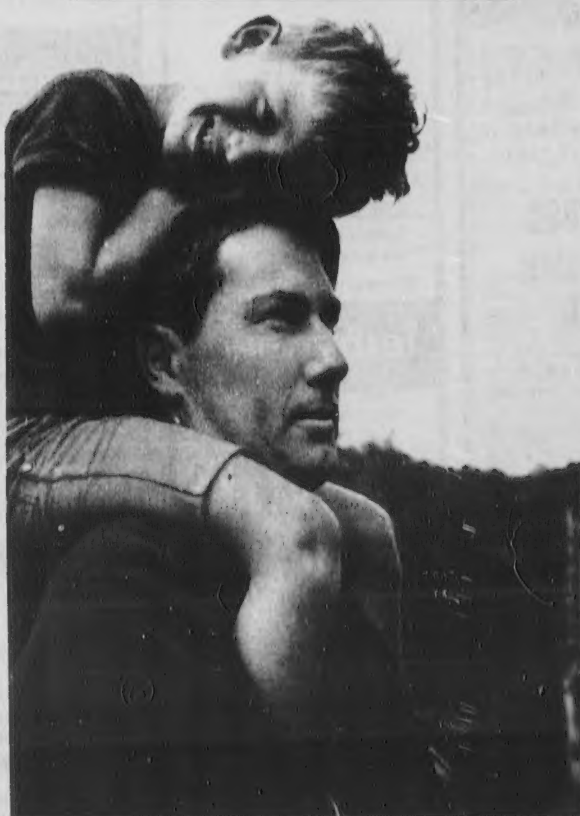
L'éducation est nécessairement audacieuse. L'enfant doit apprendre au jour le jour, que sa vie est une lutte de laquelle il doit sortir vainqueur.



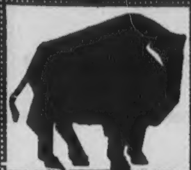
Il appartient à la famille de lui dicter subtilement l'humble et courageux appel, qui lui permettra de disposer de sa vie en s'épanouissant et en s'offrant au service de son milieu.



L'homme cherche continuellement à se dépasser. Cette aspiration constante vers le durable, l'éternel qui lui permettra de réaliser une sorte de plénitude de vie, par son métier qui s'est dessiné à l'intérieur d'une éducation lente et laborieuse repoussant toute forme d'égoïsme. L'effort contre mille et un obstacles permet à l'homme de se découvrir, se dévouer et d'être tout à tous.



Éduquer
en soi,
c'est suivre
harmonieusement
le rythme
de la vie,
bref,
c'est
échanger,
s'engager
et aimer. . .



LES PETITES ANNONCES

de 9 h à midi et de 13 h à 16 h DERNIER DELAI: LUNDI MIDI

carnet professionnel . . .

avocats-notaires

GARSON, GUAY & LOEWEN
AVOCATS ET NOTAIRES
402, Paris Building
259, avenue Portage
Winnipeg, Manitoba
R3B 2A9
Téléphone 942-6587
Bureaux à Altona
Lac du Bonnet, Lundar,
Powerview, St-Pierre
et Winkler.

Marcoux, Dureault, Bétournay, Teffaine et Monnin
Avocats et Notaires
500, Childs Bldg
211, Avenue Portage
Winnipeg 2, Manitoba
204, Téléphone: 942-0038

Francois AVANTHAY, LL. B.
Avocat et Notaire
Suite 1 - 147, boul. Provencher
St-Boniface, Man.
Téléphone: 233-5029

LAURENT J. ROY
Avocat et Notaire
500-232 avenue Portage
942-5435
Winnipeg 1, Manitoba.

SIMONOT & PINEL
Avocats — Notaires
App. 101, Professionnel Bldg.
Prince-Albert, Sask.
Tél: 764-0633

JACQUES-E. ROY B.A., LL.B.
Avocat et Notaire
557, chemin Ste-Marie
St-Vital, Man.
Tél: 247-3964

LAURIER REGNIER
Avocat et Notaire
304, édifice Avenue
265, avenue Portage, Winnipeg
Bureau: tél: 942-3924

comptable

FOREST, GUENETTE & CIE
COMPTABLE AGREES
EDIFICE CKSB,
607, RUE LANGEVIN
St-Boniface
Tél.: 947-1671

vétérinaires

Dr J.-Louis FORGUES
Vétérinaire
Nouvelle Clinique Moderne
Route 59, St-Pierre
Téléphone: 433-7956

optométristes

Finkleman
Optométristes
EXAMEN DE LA VUE
Lunettes ajustées
2e étage, 275, av. Portage
Edifice Kensington
WINNIPEG Tél: 942-2496

R. J. STANNERS
Optométriste
Examen de la vue
Téléphone: 233-2850
141, boul. Provencher
ST-BONIFACE, MAN.

EXAMEN DE LA VUE
JAMES SHAEN LTD.
M.N. Lecker, optométriste
2e étage, édifice Hurtig
264, avenue Portage
Tél: 943-6628

Avez-vous PENSÉ à annoncer dans **LA LIBERTÉ ?**

dentistes

Dr Edouard-G. JARJOUR
Dentiste
301, chemin Ste-Marie
St-Boniface, Man.
Téléphone 233-2111

Dr J.-O. JOYAL
Dentiste
Téléphone: 943-2023
413, édifice Boyd
388, avenue Portage, Winnipeg

Dr G.A. ARCHAMBAULT
Dentiste
Ste-Anne
Tél.: 422-5377
422-5953

Dr A.-C. LAURIN
Dentiste
Téléphone: 233-2850
141, boul. Provencher
ST-BONIFACE, MAN.

Dr A.-E. BOURGEOIS
Dentiste
344, rue Marion, St-Boniface
Téléphone: 247-4548

Dr André-S. LACHANCE
Dentiste
118, rue Horace
St-Boniface, Man.
Téléphone: 233-7726

A votre service...

entrepreneurs

Gérald LAVERGNE
Bernard LAVERGNE
Martial LAVERGNE
Tél.: 247-8967
TRIPLE L CONSTRUCTION LTD
ENTREPRENEURS EN CONSTRUCTION
COMMERCIALE ET RESIDENTIELLE
1399 Dugald Road — St-Boniface 6, Man. — R2J OH3

PIERRE J. BEAUDRY, PROP.
PUTT'S TRANSFER

85 DES MEURONS
ST. BONIFACE 6, MANITOBA
Téléphone: 233-6327

Service général de déménagement, messageries, etc.

Rolly's Transfer CO. LTD.
Gérant:
Rolly Painchaud
Tél: 256-5869

à votre service . . .

electriciens

LEO'S ELECTRIC SERVICE
L. BOISSONNEAULT, prop.
206, rue Goulet
Entreprise — Posage de fils
Réparation
Téléphone: 233-7694

REPARATIONS
GRATTON ELECTRIC
Brochage résidentiel, commercial et industriel
37, rue St-Pierre
Téléphone: 269-3700

divers

ZORBA'S GREEK RESTAURANT
Nourriture grecque seulement
228, rue Maryland
(angle Broadway)
Winnipeg, Man.
R3G 1L6
Tél.: 775-5807

peintres

★
NORTH STAR DECORATING CO. LTD
146 rue Marion
St-Boniface
Paul RAJOTTE, Prés.

Vermette Painting
320 rue La Vérendrye
St-Boniface
TEL: 247-3694
Tapisserie — Vinyl
Peinture en tout genre

La Rénovation et Décoration économiques
Peinture, tapisserie, tuiles céramiques.
Tél.: 233-6746 - B.P. 53
287, rue Taché
R2H 3B8

tv-radio

Service de T.V.
T.V. à vendre - à louer
297, ch. Ste-Marie
Téléphone: 233-2461

NORWOOD TELEVISION CO. LTD.
"Au service de clients satisfait depuis 1953"

Entretien et réparations de toutes marques d'appareils
Horaire' de 9 h à 21 h.
' Service compétent et garanti
Frontenac TV-Radio
Tél: 233-6458
78, rue Marion, St-Boniface

LOCATION DE T.V.
SERVICE DE T.V.
Carman Moxley Rentals Ltd.
171, rue Marion St-Boniface
233-1863 ou 233-6008
Aurèle Dupuis, prop.
ouvert 6 jours par semaine

coiffeurs

El Coredo
Cheveux pour hommes
Louis DUPASQUIER
508-265 Portage
tél: 943-1713

Mise en plis - Coupe
Coloration - Permanentes
Clara's Hair Styling
127, rue Marion
247-7270 (Perruques) 233-4808

Salon Ducharme & Giftwares
angle Langevin & Aubert
Service professionnel par des experts.
(Perruques) 247-6194

ferblantiers

LSM
LAFRENIÈRE Sheet Metal Ltd.
Chauffage — Ventilation
Climatisation de l'air
401, rue Youville
St-Boniface
Téléphone: 247-2356

A LOUER

Air conditionné
Gouttières
Ferblanterie
Ventilation
ROSSIGNON
SHEET METAL & HEATING
84 rue Marion
St-Boniface 6
Tél: 247-4351
René André — 256-3340

traiteurs

KLEM'S CATERING
Mariages, banquets, fins de semaine. Servons repas chauds avec Holopchis, même sur semaine.
Composer: 256-0101
32-444-TF.

PELLAND
D. PELLAND, prop.
Traiteurs: mariages, dîners, réceptions et banquets
161, Provencher St-Boniface
TELEPHONE: 247-3319

pharmaciens

McCullough Drug Co.
123, av. Marion
au coin de
la rue Taché
Tél: 247-2353

PHARMACIE **Préfontaine** PHARMACY
243 rue Marion, Norwood
Angle des rues
Traverse et Marion
Tél: 247-3533
Nous livrons à domicile

garagistes

HUB SERVICE
alignement des roues, réparations, règlage, freins, pneus, essence et huile
760, rue St-Joseph 247-4533
Gérard Privé, propriétaire

STATION-SERVICE PROVENCHER PRODUITS SHELL
174, Provencher St-Boniface
Téléphone: 233-7431
Essence - Huile - Accessoires
Pneus — Réparations
Remorquages

St. Boniface 'ESSO'
Provencher et Taché
Téléphone: 233-4654
Norbert Tétrault, prop.
Assortiment complet de produits ATLAS
Ouvert tous les jours de la semaine de 7h a.m. à 11h. p.m.

divers

SALLE À LOUER
Salle coquette
pour toute occasion
service complet
capacité 120 personnes
UNION NATIONALE FRANÇAISE
541, rue Giroux
Renseignements:
233-7463


Tél. : 233-2922
CARLSON TRAILER CENTRE LTD.
Assortiment complet de pièces de rechange
TRAVELAIRE — JAYCO
GOLDEN FALCON
50, rue MARION
WINNIPEG, MAN.
R2H 0T1

Créative Linguistique Centre Ltd.
Nous vous offrons :
- traduction - création
- imprimerie
- reprographie
- secrétariat
Tél.: 247-4881
111, rue Marion, St-Boniface
R2H 0T2

Service de pneus complet
Vulcanisation * Pneus neufs et usagés * Batteries
Baril's Tire Service
DISTRIBUTEUR DUNLOP
Beaulieu Frères, propriétaires
164 bl. Provencher St-Boniface
Téléphone: 247-7468

Guertin Implement Ltd
Lot 149, chemin de Périmètre
(près de la Route 59)
Case postale 58, St-Vital 8, Man.
VENTE JOHN DEERE, PIECES ET SERVICE
Tél.: 256-4321

LE CENTRE DU DISQUE FRANÇAIS
MUSICANA
maintenant au 190, boul. Provencher St-Boniface
offre toujours à 20 p.c. de rabais toute sa collection variée de disques:
et en plus offre des radios, rubans magnétiques, piles électriques, lampes pour radio et téléviseurs, à 10 p.c. de rabais.
Tél: 233-7222
Heures: 10 h du matin à 6 h du soir.

Tél: 233-2211
MARION RUBBER STAMPS
169, rue Marion St-Boniface
Timbres en caouchouc
de poche et bourse
pour bureau, école, maison

PIANOS et ORGUES A VENDRE
Agent exclusif pour pianos Heintzman et Sherlock-Manning et orgues Hammond. Voyez notre représentant français, M. Jean Corignan.
J. J. H. McLean Co. Ltd.
Angle Graham et Edmonton
Winnipeg — Tél.: 942-4231
Affilié à la Procure Générale

composez: 247-4823 — 4824

TARIF: 3 ¢ le mot. Minimum $1.00 — Chaque insertion supplémentaire: 2 ¢ le mot. Minimum: $0.50
Pas de changement de texte. Ajouter 25 ¢ si l'annonce doit être placée dans un cadre ou si l'on désire un numéro de boîte

à louer

Rue Young, Winnipeg. Suites de 1 chambre à coucher: $110.; suites pour messieurs: $90. Appelez le concierge à 772-7057 ou 253-9831. Ou encore, allez voir à 1-247 Young.
20-295-JNO

Pour bureau. 184 1/2, boul. Provencher, 2e étage. 1,100 pieds carrés. Air climatisé. Stationnement. Loyer : $150 par mois. Libre. Composer : 247-9851 ou 247-4813.
21-303-23 C

Parc Windsor. Demi-duplex. 3 chambres à coucher. Relativement neuf. Quartier résidentiel. $160.00 par mois. Libre le 7 ou 15 septembre. Composer: 247-5843.
21-308-JNO

718, rue Taché. Chambres complètement meublées. Lingerie incluse et facilités de cuisine. Idéales pour travailleurs ou étudiants. Composer : 233-5474 ou 256-7798.
21-304-23 C

Norwood. Logis de 2 pièces. Réfrigérateur et cuisinière inclus. Conviendrait à une jeune personne qui travaille. Composer: 233-1717.
20-300-JNO

Boulevard Provencher. Chambre pour étudiant ou jeune homme qui travaille. Libre le 15 septembre. Composer : 233-5268.
21-301-23 C

à vendre

A VENDRE: une maison à 2 étages, 22 pieds par 24, située dans le village de Lorette, près de l'église et de l'école. 3 appartements au premier étage, 4 chambres au deuxième. Soubassement, égouts. Place idéale pour une famille canadienne-française. Ecrire à C.P. 68, Lorette, Man. R0A 0Y0, ou téléphonez à Lorette, 878-3341.
22-314-23 C

Maison de 6 pièces dans le village de Ste-Agathe, près de l'église et de l'école. Lot de 41' x 150'. Composer : 1-882-2208.
22-313-23 P

Bancs de chapelle avec agenouilloirs rembourrés, le tout en bon état. S'adresser à 601, rue Aulneau, St-Boniface, Manitoba. Tél. : 233-7287.
22-309-22 C

divers

ON DEMANDE — une dame pour faire le ménage et préparer un repas deux ou trois fois par semaine. Composer : 247-9458.
22-310-23 C

Je recueille tous les timbres postaux au profit de mes missions. Voulez-vous laisser un quart de pouce de papier de l'enveloppe autour du timbre. Adresser: R.P. Isaïe Desautels, O.M.I., C.P. 830, Kenora, Ontario.
13-245-25 P

DALLES OU GOUTTIÈRES
Pour réparation ou installation de nouvelles dalles. Prix très raisonnable. A S'adresser en français.
233-7227

A.J. DESAULNIERS
AGENT D'IMMEUBLES
369 boul. Provencher

A VENDRE

Rue Bertrand. Maison de 6 pièces. 3 chambres à coucher. Comptant: $2,500. Balance portée par propriétaire.

POUR PLUS D'INFORMATION COMPOSER:
BUREAU: 233-1773
LE SOIR: 233-5874

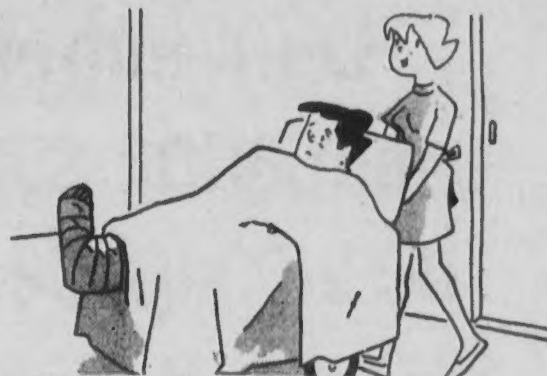
A VENDRE

PARC LASALLE

Jolie maison de 5 pièces. 3 chambres à coucher et une au soubassement. Salle de récréation. Tapis mur à mur. Possession immédiate. Appelez Jos. Campeau à 269-3303 ou Alexander Agencies.

Alexander Agencies

284-5390



— Vous verrez, la nourriture est bonne ici. Vous allez prendre deux à trois kilos, facile !

agents d'immeubles

PAUL'S REALTY
120, boul. Provencher

ST-ADOLPHE

Près école. Lots de 70' x 160' avec égouts. Prix avantageux. Seulement que quelques lots disponibles.

ST-BONIFACE

Maison de 5 pièces, 3 chambres à coucher. Tapis mur à mur au salon. Très propre. Beau lot. $15,900 avec $3,000 comptant. Appelez Mme R. Thériault: 233-5380.

CENTRE ST-BONIFACE

Bungalow en stucco. 4 pièces. 2 chambres à coucher. Tapis mur à mur au salon. Petite suite ou salle de récréation au soubassement. Comptant requis minime.

ST-VITAL CENTRE

Bungalo très chic de 5 pièces. 2 chambres à coucher. Belle grande cuisine. Cave à la grandeur. Chauffé au gaz. Prix $11,000 dont $600 comptant.

PAUL GAGNON
247-9267 256-6538

PRIÈRE À SAINT JUDE

apôtre des causes désespérées.

Saint Jude, apôtre glorieux, fidèle serviteur et ami de Jésus, le nom du traître Judas est la cause que vous êtes oublié par plusieurs, mais l'Eglise vous honore et vous invoque universellement comme patron des cas désespérés. Priez pour moi si malheureux qui vous implore: usez en ma faveur du privilège qui vous est accordé d'apporter visiblement et promptement le secours nécessaire dans les cas sans espoir.

Venez à mon aide dans ce grand besoin afin que je reçoive les consolations et secours du ciel dans toutes mes nécessités, tribulations et souffrances, particulièrement... et que je bénisse Dieu avec vous et tous les élus durant toute l'éternité.

Je vous promets, ô saint Jude, de me souvenir de cette grande faveur, et je ne cesserai jamais de vous honorer comme mon patron très spécial et de faire tout en mon pouvoir pour encourager votre dévotion.

Saint Jude, priez pour nous et pour tous ceux qui vous invoquent et vous honorent. Amen.

En reconnaissance pour grâce obtenue et pour demander une faveur. 22-312-26 P

BUFFALO REALTY & APPRAISALS

Tél.: 942-0481 **225 - 233, av. Portage**



M. Louis Combot et M. Gérard Pelletier sont membres d'un groupe de professionnels qui se sont associés pour former "BUFFALO REALTY & APPRAISALS".

Pour vous aider à vendre ou à acheter votre maison, immeuble-appartements ou ferme, appelez M. Louis Combot : 247-5918 ou Gérard Pelletier : 334-0112.

ST-PIERRE, Manitoba — Atelier de débosselage d'auto (Autobody shop) et maison. Le tout en très bon état. Le seul dans le village grandissant. Bon revenu. Prendrait maison de ville en échange ou paiement initial comptant très bas. Pour plus d'informations appelez Louis Combot : 247-5918.

DIX MINUTES DE LA VILLE — 480 acres de terre à $110.00 l'acre. Bonne terre à grain. Prendrait maison en échange. AUSSI, 152 acres sans bâtisses tout près de la ville. $125.00 l'acre. Appelez Louis Combot : 247-5918.

ELMWOOD — $2,000 comptant. Cette maison de 3 chambres à coucher a un grand salon avec foyer ouvert, salle à manger : 12' x 12', salle de récréation dans soubassement complet. Garage double. Appelez Gérard Pelletier : 334-0112.

ST-BONIFACE — Quadriplex. Chaque logis de 2 chambres à coucher plus 2 autres chambres à coucher à la cave. Au Centre de St-Boniface, près de tout et en très bon état à l'intérieur et à l'extérieur. Donne un excellent revenu. Pour plus d'informations appelez Louis Combot, jour : 942-0481; soir : 247-5918

BUFFALO REALTY & APPRAISALS
TEL. : 942-0481

DANIS REALTY

Tél.: 247-8958

519, ch. Ste-Marie



ST-VITAL — Grande cuisine et salle à manger distinguent ce joli bungalow. 3 chambres à coucher. Comptant : $1,000. Paiements raisonnables. LIBRE IMMEDIATEMENT. Appelez Mme Danis ou Léo Grouette.

ST-VITAL — Près du Centre de loisirs et autobus. Bungalow de 2 chambres à coucher. Cave à la grandeur. Nouvelle fournaise... Garage. Prix : $13,200. Appelez Albert Gauthier 247-4397.

RUE DESCHAMBAULT — Duplex avec logis de deux chambres à coucher au premier et logis de une chambre à coucher au deuxième. Cave à la grandeur. Bon revenu. Près des commodités. Prix raisonnable. Pour autres détails, appelez Mme Danis : 256-8836.

RUE GIROUX — Bungalow moderne. 2 chambres à coucher. Cave à la grandeur avec chambre supplémentaire. Grand garage chauffé. Lot paysagé. Pour visiter appelez Mme Danis à 233-4660 ou Danis Realty.

PARC WINDSOR — Bungalow de 3 chambres à coucher. Salle de récréation. Garage isolé. Prix : $22,900. Pour détails appelez Mme Danis, rés.: 256-8836.

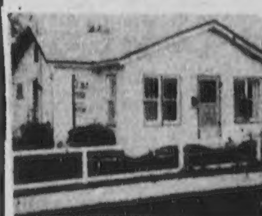
RUE MASSON — Grande maison du style Victorien. 9 pièces. Salle à dîner, 2 salles de bain. Possibilité de duplex. Libre le 1er septembre. Appelez Mme Danis à 256-8836,

ST-BONIFACE — Meubles inclus. Lot: 66 pieds. Bungalow de 2 chambres à coucher. Chambre à la cave. Prix: $12,900. Appelez Albert Gauthier, rés.: 247-4397.

RUE GUAY — ST-VITAL — Chic bungalow de 2 chambres à coucher. Tapis mur à mur et draperies inclus. Très belle cour. Garage. Appelez M. Péloquin : 233-5630.

CHEMIN SPEERS — Maison 1 1/2 étage, trois chambres à coucher et cave à la grandeur. Appelez Hubert Comte : 247-4939.

SERVICE "Multiple Listing"



ST-BONIFACE

Bungalow. $12,000. 3 chambres à coucher. Chauffé au gaz. Beau grand lot avec garage. Claude Bouchard.



ST-VITAL

Près école Ste-Marie. Bungalow de 2 chambres à coucher. 2 chambres supplémentaires et salle de récréation à la cave. Appelez Claude Bouchard.



CENTRE ST-BONIFACE

Bungalow de 2 chambres à coucher. Salle de récréation. Garage. Très beau lot. Appelez Claude Bouchard.

ST-BONIFACE

Bungalow de 2 chambres à coucher. Grand lot. Garage. Chambre supplémentaire au soubassement. Poêle et réfrigérateur. $11,900. Appelez Nap. Gagnon.

ST-BONIFACE

Grande maison de 1 1/2 étage. 2 logis ou maison de famille. 2 salles de bains. Appelez Nap. Gagnon.

ST-VITAL

Maison de 1 1/2 étage, en parfait état. Bien propre. Brochée à neuf. Fenêtres et portes en aluminium. Garage. Sécheuse et congélateur inclus. Appelez Nap. Gagnon.

ST-BONIFACE

Maison de 3 chambres à coucher, 2 salles de bains. Soubassement, brochage et plomberie neufs. Premier étage entièrement rénové. Très propre. Appelez Nap. Gagnon.

MULTIPLE SERVICE

METRO AGENCIES LTD.
Tél.: 247-2351
294, rue Marion, St-Boniface
Nap. Gagnon - Rés: 233-3510
Claude Bouchard - Rés: 247-5849

propos de saison...

● Les vêtements de bébé

Leur entretien demande souvent beaucoup de soins

Le rôle des mamans est de garder leurs bébés propres et de voir à ce qu'ils paraissent le mieux possible, étant donné qu'ils ne peuvent se suffire à eux-mêmes. Cette propreté relève en large part de la façon dont les mamans font leur lessive car, lorsqu'il s'agit de bébé, on doit prendre des soins particuliers. Ainsi en est-il, par exemple, des couches tant que des vêtements délicats souillés par la nourriture. Il faut donc séparer les divers articles et s'assurer que les taches sont traitées individuellement selon leur origine.

La première préoccupation de la nouvelle maman est le lavage des couches, il va de soi. Il est à conseiller de les déposer au fur et à mesure dans une chaudière d'eau à laquelle on aura ajouté 1-2 tasse de Borateem par gallon d'eau d'eau froide. Assurez-vous cependant d'avoir bien mélangé la solution. Les couches y seront déposées après avoir été rinçées pour en retirer les excréments. Cette solution que vous aurez préparée décollera les particules et les taches. Avant de laver les couches, vous voudrez éliminer le surplus d'eau puis vous les placerez dans votre lessiveuse qui sera réglée au cycle pré-lavage ou au cycle final.

Lorsque ce cycle sera terminé, ajoutez du savon ou du détergent, ainsi que du Borateem et réglez au cycle normal à l'eau CHAUDE au moins 10 minutes. Ne lavez jamais plus de 36 couches à la fois. Et, si vous jugez un rinçage supplémentaire nécessaire, réglez votre lessiveuse au rinçage final.

Séchez les couches à la machine, mais sans exagération si vous voulez les conserver douces. Pliez-les ensuite sans repassage.

Les draps, biberons et cotonnades peuvent être lavés comme les cotonnades ordinaires, c'est-à-dire à l'eau chaude, au cycle régulier, avec suffisamment de détergent et du Borateem. Ces articles peuvent occasionnellement être blanchis, mais non les jupons et robes délicates, de même que les articles à pressage permanent.

Les couches de plastique, les bavoirs et les couvre-matelas peuvent être lessivés de la façon suivante: tournez-les sans dessus-dessous et pré-lavez environ 3 minutes pour les articles très souillés, ceci à l'eau tiède à laquelle vous ajouterez 1-2 tasse de Borateem, mais sans détergent. Puis, lavez normalement à l'eau chaude. Evitez de placer ces articles dans le séchoir à moins qu'il ne possède un cycle sans chaleur. Autrement, séchez-les sur la corde.



patron



9207 SIZES 8-18

PRIX 75 ¢.

– Ajoutez 15 ¢ pour livraison de 1ère classe et manutention spéciale.

Envoyez votre commande à:
Marian Martin Dept.,
La Liberté, 60, Front St. West,
Toronto, (non à Winnipeg).
Ecrire lisiblement le numéro du patron, la grandeur, votre nom et votre adresse.
(Paiement en monnaie seulement. Les timbres ne sont pas acceptés).



Poulet enrobé de croustilles

Ce n'est pas parce que cette façon de préparer le poulet frit vous a valu un succès fou un jour que vous devez vous astreindre à le servir toujours de la même façon. En cuisine comme en amour, l'imagination qui amène la variété ajoute du piquant aux plats coutumiers. Pour le diner, ce soir, il y a des cuisses de poulet au menu. Au lieu de les rouler dans la panure ordinaire, roulez-les dans des croustilles, émiettées, de blé-d'Inde ou de pomme de terres (chips). Ca leur donnera un goût neuf tout à fait délicieux.

HOROSCOPE

POUR LA SEMAINE

BELIER du 21 mars au 20 avril

Si vous voulez réussir, étudiez les procédés de votre compétition. Tenez-vous avec ces gens gais et plus jeunes. Ajoutez des fruits et légumes à votre régime.

TAUREAU du 21 avril au 20 mai

La rapidité n'est pas tout, il faut aussi être sûr dans chaque operation tentée. Surveillez vos rencontres et n'acceptez pas les gens pour ce qu'ils prétendent. Soyez sobre.

GEMEAUX du 21 mai au 21 juin

Lintuition est une chose, mais l'expérience et le jugement sont nécessaires. Sans trop dépendre de votre famille, acceptez les conseils de gens expérimentés. L'exercice regulier aide la santé.

CANCER du 22 juin au 22 juillet

Ne vous fiez pas trop à une possibilité d'avancement: parfois les liens de parenté prévalent sur l'expérience. Soyez patient. Il ne faut pas trop boire, entre les repas.

LION du 23 juillet au 23 août

Des projets peuvent se réaliser avec l'assistance de gens compétents. Oubliez votre orgueil! Il ne faut pas trop manger ni trop boire.

VIERGE du 24 août au 22 sept.

N'hésitez pas à terminer une situation qui traine. Il importe d'etablir aussi un juste équilibre entre le travail, les loisirs et le repos. Reposez-vous davantage.

BALANCE du 23 sept. au 23 oct.

Grâce à votre énergie, et votre initiative vous pouvez trouver des succès inespérés. Surveillez les gens qui ne veulent que tirer des avantages personnels. Portez toujours des vêtements appropriés à la saison.

SCORPION du 24 oct. au 22 nov.

Avant de prendre des décisions importantes réfléchissez aux conséquences. Rappelez-vous que d'autres que vous ont droit à la parole. Il ne faut jamais abuser de la table.

SAGITTAIRE du 23 nov. au 21 déc.

Il faut parfois agir avec promptitude mais seulement après avoir étudié toutes les possibilités. Les gens qui vous entourent ont droit à quelques explications. Le sport est une grande utilité.

CAPRICORNE du 22 déc. au 20 janv.

Surveillez les gens qui tentent de vous faire signer des documents. Ne vous éloignez pas trop des personness qui s'intéressent à vous. Un exercice régulier peut être d'une grande utilité.

VERSEAU du 21 janv. au 19 fév.

Malgré des offres nombreuses, n'acceptez pas les premières propositions qu'on vous fait. Avant de nouvelles rencontres, assurez-vous que vos anciennes amitiés soient terminées. Le meilleur exercice est parfois de s'éloigner de la table chargée.

POISSONS du 20 fév. au 20 mars

Il survient une foule de complications dans une opération à laquelle vous tenez. Expliquez-vous le plus franchement possible, et tentez de garder votre calme. Le repos est une nécessité absolue chez vous.







